EL LITORAL

EDICION MATUTINA

Año LII — Nº 16.848 | 16 páginas | Precio: $ 0,20 | SANTA FE, LUNES 15 DE JUNIO DE 1970 | Dirección y administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

Se considerará la reforma al estatuto revolucionario

Institucionalización de la participación militar en el poder hasta el retorno del país a la normalidad. La integración del gabinete

BUENOS AIRES, 14 (UPI). — Cumplida la designación de un nuevo presidente, los comandantes en jefe se aplicarán entre mañana y el jueves a reformar el estatuto revolucionario, con el fin de institucionalizar la participación militar en el poder hasta el retorno del país a la normalidad constitucional.

La ruta de la revolución en adelante será hacia el desarrollo del país y el retorno a la democracia representativa, según proclamaron los comandantes militares al iniciar el nuevo ciclo revolucionario.

El nuevo presidente, general de brigada Roberto Marcelo Levingston, permaneció hoy alojado en la residencia de su cuñado, un departamento ubicado en la zona de Palermo Chico.

Levingston prestará juramento el jueves, en una ceremonia de estilo tradicional que se realizará en el Salón Blanco de la Casa de Gobierno.

Con la reforma del estatuto revolucionario, los comandantes en jefe institucionalizarán su participación en el poder como colegisladores.

Ello permitirá a los comandantes influir cercanamente sobre la orientación gubernamental, después de haber derrocado al teniente general Juan Carlos Onganía, anterior presidente nominado por decisión militar cuatro años atrás, por considerar que no había colocado al país en una segura y rápida ruta de retorno a la democracia.

Después de la designación de Levingston como presidente, un portavoz de la Junta de Comandantes dijo anoche que no podía responder todavía si el nuevo gobierno será distinguido con la palabra provisional.

Durante el mandato conferido por los militares a Onganía, ningún aditamento distinguió al [illegible] ejercido por [illegible] militar de las administraciones constitucionales.

Preguntado anoche por los periodistas si el título del nuevo presidente será provisional, el secretario de la Junta de Comandantes, brigadier mayor Ricardo Salas, respondió: "No puedo contestar con certeza".

En los partidos políticos se ha comenzado a analizar la nueva situación, pero no se conocieron hoy tempranos pronunciamientos acerca del nuevo presidente.

El general Levingston es un oficial del arma de caballería, experto en temas de inteligencia militar y goza de una excelente reputación profesional.

Se desempeñaba como agregado militar en Washington y representante argentino en la Junta Interamericana de Defensa al momento de su designación.

Militares norteamericanos que han colaborado con él lo han descripto también como un profesional de excelente concepto y despierta inteligencia.

Levingston [illegible] hacer declaraciones de prensa hasta que no sea formalmente colocado en la presidencia, el jueves.

"Les agradezco su presencia, pero no pienso hacer ninguna declaración por ahora", dijo a los numerosos periodistas que se congregaron frente al domicilio del teniente coronel Juan Andrés, cuñado suyo.

Desde su arribo ayer en la mañana a esta capital, Levingston se hospedó en el departamento de la familia Andrés, pues tiene alquilado el propio.

Por Bernardo Rabinovitz

BUENOS AIRES, 14 (UPI). — La Junta de Comandantes en Jefe de las fuerzas armadas en ejercicio del Poder Ejecutivo de la Nación ha escuchado y escrutado animada del propósito de conducir el proceso institucional que presidirá el general Roberto Marcelo Levingston, a fin de componer sobre la marcha el derrotero que se propone infundir al desenvolvimiento revolucionario.

Política y economía son los pilares de la estructura que debe erigir. Definida en su decisión de refirmar la plena vigencia de la democracia, acaso convierta en una tregua la rígida prohibición que ha bloqueado la existencia de los partidos. La propuso en el pasado Horacio Thedy, líder del Partido Demócrata Progresista. Desde su actuación parlamentaria pregonaba un acuerdo que impidiese la quiebra del orden constitucional cuando bajo la presidencia del Dr. Arturo Illia crecía el peligro de que las elecciones de renovación de la mitad de la Cámara de Diputados de la Nación, que debían realizarse en marzo de 1967, provocasen una devastación.

El problema económico, previo sin duda a toda corrección del curso de la política interna, es el que se plantea en los términos más acuciantes. El Episcopado argentino ha tomado el puesto de vanguardia en la renovación de las demandas de que "se eliminen las desigualdades irritantes en la distribución de los bienes" que describe a través del "desnivel de precios y salarios". La opacidad en que cayó el gobierno interrumpido el pasado 8 de junio en la relación de los vínculos del Estado con los sectores populares, obedecía a esa causa que por extensión castigó a toda la población. Un régimen impositivo desmedido, una mentalidad inflacionaria siempre en acecho para añadir márgenes de previsión y los inocuos resultados de los acuerdos de precios acentuaron el clima de descreimiento.

La reciente crisis de las carnes vacunas fue demostrativa de los resultados contradictorios de las medidas oficiales. Se restringió su consumo; pero aumentaron sus precios.

Otro capítulo en la actuación del gobierno que organiza el general Levingston con los comandantes en jefe debe inscribir la recuperación de la ciudadanía hacia los postulados democráticos explícitamente exaltados en el mensaje con que se inauguró la segunda etapa de la revolución iniciada el 28 de junio de 1966.

La tenaz campaña por desarrollar estructuras participacionistas muchas veces calificada como un propósito de encubrir una organización corporativista no tuvo solamente locuaces panegiristas, sino los concretos ejecutores de su infiltración en corrientes políticas.

A través de las tendencias internas del peronismo, por ejemplo, se provocaron escisiones en los gremios que terminan de alcanzar su mayor volumen en el proceso de restitución institucional de la CGT.

El campo obrero fue el singularmente elegido para engrosar la única corriente de opinión con posibilidades de prosperar en favor del movimiento participacionista y con ese carácter actuó en las recientes elecciones para normalizar los sindicatos intervenidos.

En otros sectores la prédica cayó prácticamente en el vacío y aparentemente se los pospuso para incorporarlos a filas después de un éxito espectacular en las organizaciones laborales. Algunos dirigentes que siempre acompasan las situaciones "realistas", por su parte, optaron por el participacionismo en la medida en que les posibilitaba el diálogo con los funcionarios que lograron positivamente.

Dialogar será el saldo final de la actitud. También la Iglesia lo recomienda, pero como una forma de consulta "en los niveles de decisión económica, social, política y cultural".

EN LA ZONA SUR DE CHILE HUBO UN LEVE SISMO

PUNTA ARENAS (Chile), 14 (UPI). — Un temblor sacudió el extremo austral de Chile, pero de acuerdo con informaciones obtenidas sólo en la madrugada de hoy no se registraron desgracias ni daños materiales.

El sismo se registró a las 20,3, hora local, con grado 2 de la escala Mercalli en esta ciudad y grado 4 en Puerto Natales. En esta última ciudad, ubicada a 180 kilómetros de Punta Arenas hubo escenas de pánico.

En Argentina, el observatorio de la Universidad de la ciudad de La Plata, informó que el sismo se registró a las 20, hora de Chile, con grado 7 en la escala Richter y que el epicentro se ubicaba en la posta chilena, a la altura del paralelo 51.

El paralelo 51 corresponde aproximadamente a la altura de la isla Hannover, en los canales chilenos y la cordillera de Paine y cerro Guido en el territorio continental.

Iniciativa para una acción en defensa de la democracia

MONTEVIDEO, 14 (UPI). — El diario "El Día" en su editorial de hoy lanza la iniciativa de una acción continental en defensa de la democracia.

Se refiere en primer término a "la caída sin pena ni gloria del omnímodo teniente general Juan Carlos Onganía" y señala que "nada permite asegurar todavía si serán los actuales dominadores de la situación quienes restituyan el gobierno a la civilidad o si hay que esperar nuevas alternativas antes de que esa hora llegue. Lo seguro es —agrega— que en la Argentina y en todas las naciones donde no hay democracia habrá que terminar alguna vez la dominación castrense".

Destacando que "se han acumulado demasiados errores en la conformación política de muchas naciones" agrega que "es preciso encarar el acercamiento de todas las fuerzas democráticas del continente, reconociendo el hecho de que los grandes líderes que se acercaban hace años por sobre las fronteras, han desaparecido o están en vías de retirarse de la actividad cívica".

Finalmente expresa que "es hora de que los que aman la libertad hagan una 'internacional' americana, que enfrente con coraje los problemas que nos plantean filosofías extrañas, importadas por conjurados, para los cuales no hay vallas ni fronteras".

Kompongspeu continúa en poder de los comunistas

La ciudad está bajo el fuego de la artillería combinada de las fuerzas de Vietnam del Sur y Camboya. Bajas sufridas por los Estados Unidos

PHNOM PENH, 14 (UPI). Unidades survietnamitas se unieron hoy a las fuerzas camboyanas en un ataque con artillería y aviación contra la ciudad de Kompongspeu, desde donde las tropas comunistas han estado amenazando la vital carretera que une Phnom Penh con el puerto más importante y la única refinería de petróleo del país.

Un portavoz militar camboyano dijo que los comunistas cortaron hoy de nuevo la carretera y causaron daños a un puente sobre la misma, al mismo tiempo que se mantenían firmes en sus posiciones en Kompongspeu, la capital provincial por la que atraviesa aquella vía 40 kilómetros al sudoeste de Phnom Penh.

Kyoichi Sawada, fotógrafo de United Press International, adscripto al ejército survietnamita informó que la artillería survietnamita llegó esta mañana a kilómetro y medio de Kompongspeu y abrió inmediatamente fuego sobre la ciudad. Más tarde aviones camboyanos bombardearon y ametrallaron Kompongspeu, mientras tres batallones de infantería gubernamentales tomaban posiciones al norte de la población.

Una fuente militar declaró que los comunistas ocupan las zonas del centro y sur de Kompongspeu. Desde que los combates comenzaron allí hace dos días, añadió, han muerto siete civiles y al menos siete soldados camboyanos y otros treinta de los segundos resultaron heridos.

En Saigón fuentes militares norteamericanas declararon que 2.200 de sus soldados fueron retirados de Camboya durante los últimos días quedando así reducidos sus efectivos allí a 12.100 hombres.

Un portavoz militar survietnamita informó que sus tropas han descubierto lo que parece ser una sección de la oficina central comunista para Vietnam del Sur, objetivo principal de la operación aliada en Camboya.

Según cifras oficiales, el número de norteamericanos muertos en las seis semanas de campaña en Camboya asciende a 287 y el de survietnamitas a 679, y el de heridos a 1.234 y 3.064, respectivamente. Los comunistas por su parte, perdieron 11 mil 378 hombres.



La vigésima quinta división de infantería de los Estados Unidos, segunda brigada (izquierda), regresa a Vietnam después de más de un mes de operaciones en Camboya. Un soldado survietnamita (derecha), en Thien Hgon, saluda a las tropas que se dirigen al frente para reemplazar a las fuerzas estadounidenses. (Radiofoto UPI)

No hubo novedades en el caso de Aramburu

El sacerdote Iñaki de Azpiazu pedirá pruebas a los secuestradores sobre si el general ha muerto o no

BUENOS AIRES, 14 (UPI). — Tampoco hoy se registraron novedades en la pesquisa que trata de individualizar a los misteriosos "Montoneros", secuestradores del teniente general Pedro Eugenio Aramburu.

Dos anuncios sobre la ejecución del ex presidente del gobierno de la Revolución Libertadora hechos por los secuestradores han acentuado las notas más negras de la situación. Hoy se cumplió el decimosexto día de la desaparición del teniente general en un acentuado ambiente de incertidumbre entre sus familiares y amigos.

El caso ha conmovido ampliamente a la Nación y pese a los esfuerzos policiales y militares continúa sin esclarecerse.

El sacerdote católico Iñaki de Azpiazu, uno de los íntimos de la familia Aramburu, a la que ha dado soporte espiritual desde el secuestro del ex presidente, se apresta a hacer un llamamiento a los secuestradores para que aporten pruebas fehacientes sobre si Aramburu ha muerto o continúa con vida.

"Mi único deseo es contribuir a que desaparezca en su totalidad la tremenda incertidumbre que tortura a los familiares del teniente general Aramburu. Y para ello lo que deseo es pedir a los secuestradores que den fin a esa dolorosa situación demostrando fehacientemente la verdad sobre la vida o la muerte del secuestrado", dijo hoy el padre Iñaki de Azpiazu.

El sacerdote ha convocado a una conferencia de prensa para mañana por la mañana.

Tampoco hubo informes sobre si la investigación ha logrado identificar ideológicamente al grupo autor del secuestro.

Inicialmente el fenecido gobierno del teniente general Juan Carlos Onganía acusó a una presunta conspiración continental izquierdista como responsable del secuestro, pero los allegados al ex presidente se inclinan a pensar que fue obra de grupos de ultraderecha.

Los "Montoneros" se calificaron a sí mismos como peronistas en sus comunicados y dijeron que con la muerte de Aramburu quisieron vengar el fusilamiento del general Juan José Valle, ejecutado catorce años atrás. Agregaron que no devolverán el cadáver de Aramburu hasta que no se devuelvan los restos de Eva Perón, desaparecidos después de la revolución que en 1955 derrocó al peronismo.

El secuestro ha sido repudiado desde todos los sectores del espectro político nacional inclusive el peronismo.

Varios allanamientos se hicieron durante las últimas horas sin que contribuyeran a arrojar indicios.

Amigos del ex presidente dijeron que premiarán con varios millones de pesos a quien informe fehacientemente sobre el destino de Aramburu y conduzca a la individualización y apresamiento de los secuestradores.

La suma exacta no ha sido indicada; aparentemente entre amigos de Aramburu se está juntando un fondo de dinero para ofrecer como recompensa a quien informe precisamente sobre lo sucedido.

El general Bernardino Labayru, el coronel Montiel Forzano y otros allegados del ex presidente mantuvieron una reunión de tres horas esta madrugada en el departamento de la calle Montevideo 1053 donde vivió Aramburu.

Una fuente de la familia dijo que analizaron la situación y los posibles medios para seguir las operaciones de búsqueda del teniente general.

Diálogo entre una azafata y el Gral. Roberto Levingston

BUENOS AIRES, 14 (UPI). — La Srta. María Eugenia De Carolis, con familiares en la ciudad de Santa Fe, azafata de Aerolíneas Argentinas que actuaba en el avión que regresaba de Washington el nuevo presidente argentino, tuvo la intuición de anticipárselo al mismo general Levingston, al preguntarle en un determinado momento de las 10 horas de vuelo: "¿No lo habrán llamado para ofrecerle la presidencia, general?"

El general Levingston sonrió e hizo un gesto negando esa posibilidad. La azafata insistió empero: "Si lo nombran presidente se tendrá que quedar en la Argentina y no podrá usar el pasaje de vuelta que tiene".

La amabilidad característica de las azafatas determinó que el futuro presidente de la Nación entonces continuara el diálogo respondiendo esta vez: "No hay tal cosa" pero la nombrada no se conformó y volvió a "profetizar": "Si así fuera y se tuviera que quedar en Buenos Aires, ¿me regalaría el pasaje de vuelta?" Y ésta fue la respuesta del general Levingston: "No creo, pero si se hace lo que usted dice, le regalaré el pasaje de vuelta".

Esta promesa la podrá reclamar la joven a partir del próximo jueves en que el flamante presidente argentino asumirá sus funciones.

Otra víctima del sarampión falleció en Río Negro

GENERAL ROCA (Río Negro), (UPI). — Víctima de la epidemia de sarampión que azota toda la zona del alto valle, falleció en el hospital el niño Gustavo Fabián Fernández de 17 meses de edad.

La criatura vivía con sus padres en una finca del barrio Tiro Federal y pese a los esfuerzos de los facultativos no pudo salvársele la vida.

NO HUBO ACTIVIDAD EN LA CASA DE GOBIERNO

BUENOS AIRES, 14 (UPI). — En la Casa Rosada y las comandancias militares no se registró actividad oficial visible durante la jornada.

Levingston volvió hoy a rehusar hacer declaraciones. Los comandantes en jefe permanecerán detentando el poder político asumido por ellos mediante el derrocamiento de Onganía hasta el jueves, en que asumirá el nuevo presidente.

No se han hecho indicaciones acerca de cuán avanzados estarían los estudios de reforma del estatuto revolucionario. Las reformas se promulgarán antes de hacerse el cambio de mando en la presidencia.

Tampoco se conoció acerca de la integración del gabinete del nuevo presidente. En la Casa Rosada se estimó extraoficialmente que Levingston y los comandantes en jefe comenzarán a trabajar en la integración del gabinete a partir de mañana.

Algunos círculos consideraron probable que si el trabajo de designación del gabinete está terminado antes del jueves es posible que en un mismo acto juren el nuevo presidente y los ministros.

Empero no fue posible confirmar oficialmente ese propósito. Una fuente dijo que todo dependerá de lo avanzado que esté la integración gubernamental de aquí al jueves.

Comicios en el oeste alemán

Fueron elegidos los miembros de las legislaturas locales

Por Wellington Long

BONN, 14 (UPI). — El primer gobierno social demócrata en 40 años de historia de Alemania fue vigorosamente sacudido hoy por los resultados de elecciones en tres Estados, consideradas como un referéndum para con la política del canciller Willy Brandt en sus intentos por negociar pactos de no agresión con Moscú, Berlín oriental y Varsovia.

Los opositores demócrata cristianos a la política de Brandt, enriquecieron esta vez su cosecha electoral entre tres y cinco por ciento en los comicios parlamentarios de Westfalia Septentrional, Baja Sajonia y el Sarre.

Los social demócratas del canciller sufrieron mermas en dos de los tres Estados, pero mantuvieron el control de los gobiernos de Westfalia Septentrional y de Baja Sajonia.

Los democristianos no lograron, entonces, la mayoría en la Cámara Alta, llave del veto sobre gran parte de la política internacional y de las reformas contenidas en la interior.

Los líderes de la coalición social demócrata-demócrata libre que la formaron tres años atrás en Westfalia Septentrional, allanando la ruta a la asociación Brandt-Scheel culminada en octubre pasado en la capital federal, prometieron antes de las elecciones de hoy que su pacto continuaría si obtenían suficientes sufragios en conjunto como para realizar aquello.

Cuerpos tintos de sangre yacen en un campo de refugiados palestinos. Los guerrilleros dijeron que fueron muertos por la artillería jordana durante un encuentro entre guerrilleros y soldados jordanos, según se informó en Ammán. (Radiofoto United Press)

A los detenidos políticos de Brasil asilará Argelia

Inician el traslado a Río de los cautivos que serán canjeados por el embajador de Alemania occidental

Por Steve H. Yolen

RIO DE JANEIRO, 14 (UPI). — Argelia aceptó hoy otorgar asilo a los 40 prisioneros cuya libertad exigen los secuestradores del embajador de Alemania occidental, [illegible] von Holleben, según se informó en [illegible] al Ministerio de Relaciones Exteriores.

Argelia fue el país preferido por los secuestradores como destino de los cautivos cuya libertad desean cambiar por la vida del diplomático europeo.

El Ministerio de Relaciones Exteriores brasileño ha estado trabajando febrilmente para lograr que dicho país norafricano acepte a los prisioneros, pero fuentes de la embajada argelina dijeron que "problemas de comunicaciones" han demorado la recepción de una confirmación del acuerdo.

Mientras proseguían las negociaciones diplomáticas, las autoridades civiles y militares continuaban recorriendo las cárceles en busca de los prisioneros cuya libertad se ha reclamado.

Los funcionarios que deben cumplir un ultimátum de 38 horas, han comenzado a trasladar los cautivos hacia la ciudad de Río de Janeiro para su posterior viaje al exterior.

Con anterioridad el gobierno había aceptado otra de las exigencias de los terroristas, al permitir que las emisoras de radio de la ex capital difundieran el "comunicado interno número uno" promulgado por las agrupaciones que secuestraron a von Holleben.

El anuncio contiene instrucciones para miembros del grupo subversivo en los Estados de [illegible] (Río de Janeiro) y San Pablo, [illegible] por la muerte de uno de los custodios de von Holleben al producirse el secuestro.

Los funcionarios del gobierno federal, [illegible], continúan revisando las cárceles de toda la nación para dar con los 40 presos cuya libertad exigen los "guerrilleros urbanos".

Nadie está seguro de cuándo se cumplirá el término de 38 horas fijado en una nota de los terroristas que se dejó en un recipiente de desperdicios en el centro de Río de Janeiro, pues la comunicación tardó varias horas en llegar a manos del ejército. Parece, sin embargo, que el gobierno tiene hasta el mediodía de mañana para embarcar los prisioneros hacia el exterior.

Se han entablado negociaciones con la [illegible] argelina en Río de Janeiro para que los exiliados puedan salir hacia ese país [illegible], pero en [illegible] de tal [illegible] se dijo que todavía no se ha tomado una decisión sobre la concesión del asilo. Los secuestradores indicaron su preferencia por Argelia, aunque también señalaron como posibles refugios a Chile y México.

Muchos de los prisioneros se encuentran en la prisión de Ilha Grande (Isla Grande), unos 135 kilómetros al sur de Río de Janeiro. [illegible] el propósito de trasladar a esos [illegible] por barco hasta la costa y luego conducirlos en ómnibus hacia la ex capital, en un viaje que lleva [illegible] unas tres horas, por caminos parcialmente malos.

Tiende a normalizarse la situación en Amman

AMMAN, 14 (UPI). — El rey Husein y el dirigente guerrillero Yasser Arafat declararon que Jordania está en el camino del retorno a la normalidad pero Arafat previno que pasarían varios días antes de que se tuviese la certeza de que se podía preservar la paz.

En un mensaje a las fuerzas armadas el rey Husein dijo que "los planes de aquellos que forjaron los recientes y lamentable incidentes han sido desbaratados y se hacen esfuerzos por construir los basamentos correctos que darán la seguridad para todos en la patria árabe".

Husein se reunió durante dos horas con el vicepresidente del Irak, Saleh Mahdi Ammash, que encabeza una misión iraquesa de mediación, y mientras tanto una comisión jordano-Palestina encargada de verificar la cesación del fuego recorría las calles de Ammán y visitaba a las víctimas de la lucha.

Una segunda comisión establecida para investigar la causa de la lucha empezó a trabajar pese al feriado sabático.

Los diarios jordanos que aparecieron ayer por primera vez desde los episodios de lucha no lo hicieron hoy sin que se diera una explicación por el hecho.

Arafat dijo por su parte que la reunión en la que se tomaron las decisiones y a la cual él asistió, fue una sesión conjunta de los jefes guerrilleros y del ejército convocada urgentemente después de que los oficiales amenazaron con desplazar sus tanques hacia esta capital.

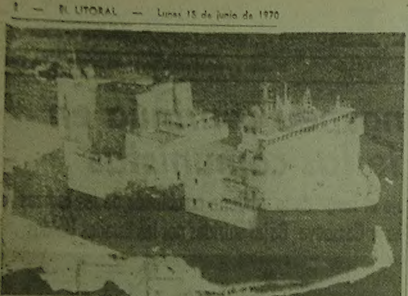
El teniente general Mashour Haditha, nuevo jefe de estado mayor del ejército jordano habló en los suburbios de la capital con los oficiales [illegible] que respaldarían a dos generales que tuvieron que renunciar presionados por los guerrilleros, y que accedieron a alejarse.

No se han dado cifras oficiales sobre los números de bajas sufridas en los episodios de lucha entre las tropas y las guerrillas en Jordania desde el lunes pasado.

Las cifras extraoficiales hacen oscilar las bajas entre 500 a 1.200.

Se atentó contra el jefe del estado mayor de Jordania

AMMAN, 14 (UPI). — El nuevo jefe del estado mayor jordano, teniente general Mashour Haditha resultó ileso al caer en una emboscada la caravana de automóviles en la que viajaba, anunció el primer ministro, Bahjat Talhouni.



Nave para transportar minerales. • Esta embarcación de 55 metros, que parte del astillero de Ingalls hacia Erie, está destinada a ser el barco más grande para el transporte de mineral en bruto que opera en los Grandes Lagos. (Radiofoto UPI)

No abordará Heath temas raciales en su campaña

El líder conservador formuló declaraciones en tal sentido. Refutó conceptos del ex ministro Powell

Por Joseph W. Grigg

LONDRES. (UPI). — El líder conservador Edward Heath, considerado seguro perdedor en todas las encuestas de opinión pública del país y cuya dirección dentro del partido es desafiada por el derechista Enoch Powell, rechazó violentamente el uso de la cuestión racial como tema electoral.

"O somos un partido nacional o no somos nada", expresó Heath en una declaración escrita. "Mis colegas en el gabinete paralelo conservador y yo mismo jamás emplearemos expresiones o apoyaremos una acción que trate de explotar o de acentuar las divisiones en nuestra sociedad, dañando los intereses de toda la nación", agregó.

La declaración de Heath fue una refutación al discurso pronunciado ayer por Powell, ex ministro conservador de fuerte tendencia derechista, quien tomó el problema racial y la cuestión de la inmigración no blanca los temas más explosivos en la campaña de las elecciones a celebrarse el jueves próximo.

Powell dijo que "la cuestión racial adquirirá gran importancia —y probablemente sea de carácter decisivo— en la batalla de Gran Bretaña". Agregó que el país "está siendo atacado por fuerzas que tienden a la destrucción de nuestra nación y de nuestra sociedad".

Heath respondió diciendo que "el Partido Conservador es el partido de una nación. Recibimos nuestro apoyo de todas las clases de la vida nacional. El Partido Conservador jamás dividirá a las clases o comunidades. Como siempre, promovemos la unidad nacional".

Pero a sólo cuatro días de la elección nacional, el Partido Laborista al que pertenece el primer ministro Harold Wilson, que es candidato a la reelección, está considerado como ganador seguro, probablemente por enorme mayoría de votos.

Una encuesta de la opinión pública dada a conocer atribuye a los laboristas una ventaja del 12,4 por ciento, equivalente a un margen de 144 bancas parlamentarias.

El sondeo Gallup publicado en el "Sunday Telegraph" da a los laboristas una ventaja de sólo el 2,5 por ciento, comparada con un margen del 5,5 por ciento, equivalente a unas 35 bancas, hace una semana.

El "Sunday Times" y "The Observer", sobre la base de promedios de cinco encuestas realizadas en todo el país, dan a los laboristas una ventaja del 8,4 y del 7,3 por ciento, respectivamente. Ambos diarios predicen que los laboristas tendrán una mayoría de más de 100 bancas en la Cámara de los Comunes.

El "Daily Telegraph" anunció hoy que una encuesta Gallup, que se publicará mañana, indica que los laboristas llevan una ventaja de siete por ciento en 80 distritos, que en 1966 ganaron por pequeña diferencia.

"Ello indica —subraya el diario— que los laboristas deberían ganar esas importantes bancas —y probablemente también algunas que los conservadores ganaron en 1966 por pequeñas diferencias".

El toque de queda sigue en Pto. España

PUERTO ESPAÑA (UPI). — El toque de queda impuesto cuando se declaró el estado de emergencia el 21 de abril pasado, volvió a aliviarse a pesar de la distribución de panfletos anónimos previniendo un levantamiento general.

Fueron honrados por Isabel II varios artistas

(UPI). — Personalidades del mundo teatral británico cargaron con la mayor parte de los honores otorgados por la reina con sir Laurence Olivier, como lord del imperio, a la cabeza.

La reina Isabel, en el día oficial de su cumpleaños, nombró a Olivier primer lord del teatro británico y dio órdenes reales al actor Richard Burton y al maestro de ceremonias de televisión David Frost.

A Burton se le nombró comandante de la Orden del Imperio Británico, y a Frost miembro de la Orden del Imperio Británico.

Olivier, que fue hecho caballero en 1947 por el rey Jorge VI, padre de la reina Isabel, tendrá ahora una banca permanente en la Cámara de los Lores. Por tradición, el actor podrá ahora escoger el nombre que desee usar en adelante, pero se cree que mantendrá el suyo, haciéndose llamar lord Olivier.

La lista de honores a otorgar fue preparada por el primer ministro Harold Wilson, y emitida a nombre de la reina. Un comunicado del palacio de Buckingham informó que Olivier fue honrado por "sus servicios al teatro".

Jhon Schlesinger, director de la película "Midnight Cowboy", ganadora del premio de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood, también fue hecho miembro de la Orden del Imperio Británico. Otras personalidades teatrales que recibieron el mismo honor fueron: la cantante Moira Anderson, las actrices Jessie Matthews y Judi Dench, y el actor Richard Hearne.

La actriz Dame Sybil Thorndike, de 87 años de edad, fue hecha "compañera de honor".

Wilson incluyó 711 personas en la lista de honores, entre ellas 127 mujeres.

Otras personalidades en la lista fueron el alpinista Jack Longland, hecho caballero, y Gordon Banks, guardameta del equipo inglés campeón mundial de fútbol a quien se le otorgó la Orden del Imperio Británico.

En la Unión Soviética se realizaron comicios

Por Henry Shapiro

MOSCU, (UPI). — Aproximadamente 150 millones de ciudadanos soviéticos votaron para elegir legisladores, en un acto calificado de "triunfo del verdadero poder popular".

Los residentes de esta capital votaron por candidatos del nuevo Soviet Supremo (Parlamento) en edificios de escuela e instituto, al tiempo que desfilaban bajo la lluvia portando enormes retratos de los principales candidatos.

Los cosmonautas de la nave "Soyuz - 9" también votaron desde el espacio, según informó la agencia oficial. El ex primer ministro Nikita S. Khruschev depositó su voto desde la cama del hospital donde está internado en las afueras de la capital, según fuentes de la United Press Internacional.

En total se presentaron 1.517 candidatos para ocupar igual número de bancas en las dos cámaras del Soviet Supremo, cuerpo legislativo que se reúne aproximadamente dos veces por año para ratificar decisiones previas del Partido Comunista o leyes promulgadas por sus mesas directivas.

El Parlamento se renueva cada cuatro años. La designación de candidatos está controlada por el Partido Comunista. Cada uno de los miembros del Consejo de la Unión representa aproximadamente 300.000 personas, sobre la base de distritos geográficos. Los miembros del Consejo de Nacionalidades representan los diversos grupos étnicos del país.

En el pasado, los candidatos generalmente fueron elegidos con el 99 por ciento o más de votos afirmativos. Un ciudadano puede votar contra un candidato simplemente tachando su nombre de la papeleta electoral.

Los medios periodísticos subrayan la gran importancia que tiene el número de personas que vota, como prueba del entusiasmo democrático del pueblo.



Johnson en un antiguo automóvil. • El ex presidente Lyndon B. Johnson, en el lugar en que naciera próximo a Stonewall (Texas), aparece al volante de un Ford T modelo 1910 acompañado por su esposa que tiene en brazos a su nieto Patric Nugent; del secretario del Interior, Walter Hickel (derecha), y del gobernador de Texas, Preston Smith (a la izquierda en el asiento trasero). La fotografía fue tomada en oportunidad de que el lugar de nacimiento de Johnson fue declarado lugar histórico nacional. (Radiofoto UPI)

En una concentración popular habló Nasser

EL CAIRO. (UPI). — El presidente Gamal Abdel Nasser afirmó hoy que Egipto está librando una batalla franca y resuelta en el frente del canal de Suez, al mismo tiempo que está trabado en "un combate político y afronta al enemigo en todas las esferas".

Al hablar ante una concentración popular en la ciudad de Shebin El-Kom, en el delta del Nilo, Nasser afirmó: "Os digo que estamos combatiendo ahora. No que combatiremos, sino que ya estamos combatiendo en el frente del canal. También estamos librando un combate político y afrontando al enemigo en todas las esferas".

"La batalla en el canal de Suez y en Sinaí —agregó— ya lleva todo un año".

En El Cairo un portavoz militar declaró que 60 aviones israelíes realizaron operaciones en casi toda la longitud de 120 kilómetros del canal por octavo día consecutivo. Uno de los aparatos, según el informante, fue alcanzado por la artillería antiaérea.

Nasser y el primer ministro de Libia, coronel Moammar Khadafy, viajaron a Shebin El-Kom, 88 kilómetros al norte de la capital, para asistir a la ceremonia de ampliación de una fábrica textil.

En su discurso el primer mandatario declaró: "Desde mayo del año anterior, cuando iniciamos la guerra de desgaste hemos estado resueltos a no aceptar el armisticio exigido por Estados Unidos e Israel. Hemos declarado que el armisticio debe depender de que Israel se retire de todos los territorios árabes ocupados. Pero Israel, que tiene ambiciones expansionistas sobre nuestro territorio, la margen occidental del Jordán, Jerusalén y las alturas de Golán, se ha rehusado a dejar las tierras ocupadas".

El jefe del Estado dijo que la batalla es "por el honor y el destino" de Egipto y agregó: "Esperamos que toda la nación árabe participe en ella. Apoyamos los esfuerzos del hermano Moammar Khadafy para hacer de ella una batalla panárabe. Khadafy a su vez prometió que continuará la campaña para movilizar todos los recursos de la nación árabe ante el enemigo común "hasta triunfar sobre los agresores".

Aliento para la actividad rural

Es solicitada por la Sociedad Rural de Rosario al almirante Gnavi

ROSARIO. — En nota que ha dirigido al almirante Pedro Gnavi, la Sociedad Rural de esta ciudad expresa su anhelo para la plena recuperación del país y solicita se ponga en ejecución una política de aliento hacia las actividades rurales, de forma que permita su expansión para que sus beneficios se trasladen a toda la población.

Expresa en la nota de referencia la Sociedad Rural que los recientes episodios vividos por la República, han movido a la institución a expresar su ferviente anhelo por la plena recuperación del país y solicitar que sin privilegios de ninguna especie, pero sí con ecuanimidad, el sector agropecuario sea considerado en el nivel que corresponda para que resurja del estancamiento en que se encuentra.

Al insistir en su pedido, la Sociedad Rural expresa que en esta nueva oportunidad formula la petición con el real convencimiento de que el bienestar de todos los argentinos será alcanzado si el campo recibe el necesario estímulo para que "resulte cierto el beneficio general y se eviten problemas sociales y económicos, originados fundamentalmente por la disminución de los recursos que la actividad rural provee por desaciertos en la conducción de la política agropecuaria en estos últimos años, caracterizada por una fuerte presión tributaria que no puede soportar, por el mantenimiento de impuestos a la exportación de productos tradicionales, contrariamente a lo que ocurre en otros países y por la falta de precios retributivos al productor pues a pesar de los constantes aumentos de costos, los precios de los productos han permanecido sin variante y en muchos rubros aun disminuido con respecto a los de años anteriores".

Finalmente la institución ofrece su desinteresado concurso, expresando que así lo hará si se le cree conveniente, para el logro de soluciones que el agro viene reclamando desde hace tiempo, con el fin de que con su evolución se produzca la prosperidad que todos los argentinos desean.

Centros de desarrollo para agentes ferroviarios

ROSARIO. — La gerencia de desarrollo de Ferrocarriles Argentinos, inaugurará en esta ciudad, en los talleres de las localidades de Pérez y Villa Diego, los centros de desarrollo de personal para los agentes ferroviarios.

con la asistencia de la Dirección Nacional de Educación del Adulto, coincidiendo con el Año Universal de la Alfabetización declarado por la UNESCO para 1970.

El acto central está previsto para el miércoles próximo a las 10, con asistencia de altas autoridades de Ferrocarriles Argentinos e invitados especiales y en esta fiesta de la educación.

Luego de realizado el día indicado en Rosario el acto referido, se efectuará uno similar en los talleres de locomotoras de Pérez para dejar habilitados los centros tanto en esa localidad como en el de Villa Diego, completándose de esta manera un ciclo iniciado en Mar del Plata, Córdoba y Tucumán, donde están funcionando con todo éxito.

Isabel II en la plaza de armas. • La reina Isabel II llega a la plaza de armas de la Guardia de Caballería cabalgando a "Burmese", para la ceremonia de color, acompañada por el duque de Edimburgo. Este espectáculo anual es parte del programa en celebración del cumpleaños de la reina. La cabalgadura de la soberana le fue obsequiada el año pasado por la Real Policía Montada del Canadá. En la ceremonia de este año participaron las tropas del Segundo Batallón de Guardias Escoceses (Radiofotografía United Press International)

Se trata de localizar a un grupo guerrillero

FORMOSA (UPI). — Continuó con toda su intensidad el operativo llevado a cabo en forma conjunta por efectivos de la Gendarmería Nacional, la Prefectura Naval y la policía provincial en procura de localizar a un presunto grupo guerrillero que estaría operando en una zona boscosa lindera a la localidad de Las Palmas, unos ciento cincuenta kilómetros al sur de esta capital.

Los lugareños coincidieron en afirmar que se trataría de quince hombres fuertemente armados, vestidos con ropas militares y equipados con elementos de supervivencia para los sectores selváticos. También se desplazarían por una senda paralela a la antigua ruta nacional número 11.

Pese a las numerosas batidas concretadas por las fuerzas de seguridad la búsqueda no arrojó resultados positivos y no escapa a la presunción de las autoridades de que en realidad se trata de un grupo de baqueanos o incluso de gente de mal vivir, pero ajenos a cualquier actividad subversiva, en razón de que sólo expertos conocedores de esa zona podrían permanecer tanto tiempo ocultos sin ser localizados.

Nuevo equipo para los bomberos de la localidad de La Falda

CORDOBA — Se realizó en un hotel de esta localidad una cena de camaradería con el objeto de informar sobre las actividades y cumplimiento de los fines específicos, del Cuerpo de Bomberos Voluntarios "General San Martín".

Se hicieron presentes delegaciones de las municipalidades y entidades culturales y sociales de Casagrande, Valle Hermoso, La Falda, Huerta Grande y Villa Giardino, y en la oportunidad fue presentado el equipo y materiales recientemente adquiridos para el cumplimiento de la noble misión de los bomberos.

La benemérita entidad se propone aumentar sus adherentes y equipos con la colaboración de las fuerzas activas y oficiales de la zona que comprenderá su jurisdicción.

El contralor inmigratorio

BUENOS AIRES, (Télam). — Con el propósito de evitar la permanencia en territorio argentino de extranjeros al margen de las reglamentaciones migratorias, el P. E. dictó la ley 17.294/67.

La norma de referencia, si bien establece penalidades para que ellos que proporcionen trabajo y/o vivienda a extranjeros en tales condiciones, no configura, por sus objetivos, una disposición de carácter restrictivo.

Por el contrario, está dirigida a que dichos extranjeros regularicen su situación migratoria en el país, posibilitando de tal manera, la permanencia legal de quienes, por sus aptitudes laborativas y capacidad profesional se ajusten a los criterios de admisión vigentes, y en consecuencia se hagan acreedores de tal beneficio.

Esta disposición que impone de una manera indirecta la cooperación de aquellos sectores a los cuales inevitablemente deben recurrir los extranjeros, procurando trabajo y vivienda, resultará eficiente en la medida en que la colaboración de los mencionados sectores, se efectivice en forma más amplia y decidida. Por ello la Dirección Nacional de Migraciones solicita a las empresas, empleadores y/o dadores de trabajo, exijan a los extranjeros que le soliciten empleo, la exhibición de los comprobantes que acrediten su residencia legal en el país, o que se encuentran habilitados para realizar tareas remuneradas.

Igual recomendación se formula a los propietarios, administradores, gerentes, encargados o responsables de hoteles o casas de hospedaje que alojen extranjeros.

La Dirección Nacional de Migraciones informó, que el servicio de inspección migratoria se realiza en forma permanente y continua a los establecimientos involucrados, circunstancia por la cual recuerda que las multas que se aplican para quienes se encuentran en infracción, oscilan entre doscientos cincuenta y quinientos pesos ley 18.188.



Pruebas de resistencia vital en el espacio. - En Huntington Beach (California), cuatro tripulantes de una estación espacial simulada hacen comprobaciones en su equipo en tanto se preparan para un ensayo de 90 días de los sistema de resistencia vital en el espacio. (Radiofoto UPI)

No hubo cambios en la economía de E.U.

NUEVA YORK, (UPI). — La economía de los Estados Unidos acusó la última semana pocos signos de estar saliendo del receso, mientras los principales índices declinaron, principalmente los de la producción y de nuevos pedidos al sector fabril.

El descenso de la actividad industrial se reflejó en las cifras referentes al desempleo, que señalan que el 5 por ciento de las fuerzas laborales de la Nación carece de trabajo. El desempleo fue de 4,8 por ciento en abril último y de 3,5 por ciento hace un año. Esto significa que actualmente hay en los Estados Unidos 4.106.000 personas sin trabajo.

Observadores políticos se refieren al hecho como factor negativo para el gobierno republicano en vísperas de las elecciones de noviembre próximo, aparte de crear confusión al presidente Richard M. Nixon durante el resto de su mandato.

La producción industrial declinó en mayo último más de un punto respecto de la cifra de abril, que fue de 170.4 por ciento en relación con el promedio (100) de 1957-59. Este importante factor registró así la novena baja en 10 meses.

Los pedidos fabriles pendientes bajaron de 86.700 millones de dólares en marzo a 85.800 millones en abril; último mes sometido a estadística oficial.

A los factores inflacionistas se sumó el aumento del ocho por ciento que Goodyear Tire and Rubber Company concedió a sus obreros y empleados. Se teme que el acuerdo contractual de tres años establezca una norma para terminar las huelgas en la empresa y en su similar B. F. Goodrich, pero que al mismo tiempo produzca notables alzas de precios en los neumáticos y otros rubros fabricados con caucho.

Un informe preparado por las firmas de ventas por correo Sears Roebuck, Montgomery Ward y la empresa J. C. Penney, cadena de tiendas generales, señala que los consumidores están comprando con extrema cautela y que en mayo las utilidades del sector representado por ellas experimentó escasa mejoría.

Entre los signos favorables, aunque no influyentes, en la tendencia de la economía, figuraron:

—Posible mejoramiento del producto nacional bruto (PNB) en el segundo trimestre respecto del primero de este año, que perdió tres por ciento (5.500 millones de dólares) al ajustarlo con los aumentos de precios. Las cifras del trimestre que termina demostrarán un aumento del PNB debido al ingreso de 19.000 millones de dólares en el rubro de las rentas personales, producido por el mejoramiento de los sueldos pagados a los empleados federales y de los subsidios por seguro social. Los analistas esperan que un informe favorable sobre el PNB produzca notable optimismo en el sector económico.

—El modelo econométrico de la Facultad de Economía Wharton de la Universidad de Pensilvania, cuyas predicciones han resultado muy acertadas, vaticina leve cambio para el segundo trimestre de este año, pero mejoría gradual en los meses restantes.

—La revista "Business Week" informa que la Junta de la Reserva Federal abandonó su política de restricción monetaria y que "el circulante ha ido aumentando en el país al ritmo anual de nueve por ciento". Señala que la medida aumentará la inflación, o hará más difícil luchar contra ella, pero que con ello se devolverá el vigor al mundo de los negocios, permitiendo reducir en grado satisfactorio la tasa de desempleo.

Postergan la Fiesta Nacional del Poncho

CATAMARCA, (Télam). — Por decreto del Poder Ejecutivo fue postergada la celebración de la Cuarta Fiesta Nacional del Poncho.

En los considerandos de dicho instrumento se expresa que el evento de referencia fue instituido mediante decreto 845/67, previniéndose en el artículo 1o. del mismo su realización durante el mes de julio, en forma coincidente con los festejos patrios y las vacaciones de invierno que rigen el receso escolar en todo el país y que los acontecimientos nacionales de público conocimiento exigen una disposición de esta naturaleza, por lo que corresponde autorizar su postergación.

Estudios para la provisión de agua

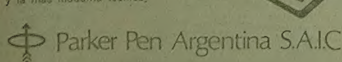
CATAMARCA, (Télam). — Fueron aprobados contratos de locación de servicio. Conforme a las disposiciones de la ley de contabilidad de la provincia se aprobó el celebrado entre la Dirección de Agua Potable Rural y el ingeniero civil Miguel Angel Junet, para la realización de los proyectos completos de provisión de agua potable a las localidades de San Pedro, Capayán, Anillaco, Tinogasta, Copacabana, Rincón, Roman, El Aybal, La Paz y Santa María y ciudad capital.

Explotación de los servicios de energía

CATAMARCA, (Télam). — El gerente regional del norte de la administración general de Agua y Energía Eléctrica de la Nación Ing. Juan M. Villa, informó telegráficamente al gobernador que el administrador general de dicha empresa Ing. Jorge Pegoraro aprobó el convenio de transferencia del servicio eléctrico de la ciudad de San Fernando del Valle de Catamarca. En dicho convenio Agua y Energía de la Nación se compromete a pagar a la provincia una suma anual, correspondiente a los beneficios de la rentabilidad de las explotaciones y a realizar inversiones para el mejoramiento de la red eléctrica de la ciudad capital y sus alrededores.

Las instalaciones existentes en su integridad total, continúan siendo patrimonio del Estado provincial.















EL LITORAL

Lunes 15 de junio de 1970

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Rubén Caputto — Registro de la propiedad intelectual No. 942393

EL PLACER DE CREAR

Siguiendo una mala costumbre que por espíritu de imitación se ha hecho poco menos que universal, las manifestaciones juveniles de protesta que estallan periódicamente por doquier culminan en dramáticas explosiones de violencia física contra bienes particulares y públicos. Lo curioso del caso es que tales actos destructivos lo mismo se desarrollan en los países considerados poseedores de un alto nivel de cultura y de riqueza económica que en las zonas del mundo cuya calificación de subdesarrolladas está indicando un medio ambiente opuesto al de los privilegiados. Parece que en estos episodios casi uniformes en sus características agresivas no rigiese nada parecido a una ley determinista en su relación de causa a efectos, pues lo mismo la opulencia que la miseria producen parejos episodios moralmente nihilistas.

De aquí que a esta altura del proceso iniciado hace algunos años, no cause ninguna sorpresa el hecho aparentemente inconcebible de que tales métodos puedan tener como campo de acción los medios universitarios justamente llamados de cultura superior. Se supone que la disciplina que exigen los estudios empieza por ser una disciplina mental, la que a su vez dicta en quien la cultiva un sentido racional antes que irracional de la vida y de la conducta humana. Pareciera que cultura y civilización son términos incompatibles con los de barbarie e incultura, que donde se rinde culto a la razón el instinto primario no tiene cabida y si la tiene, por motivos humanos inevitables, será en escasa medida.

Todos estos supuestos optimistas heredados del siglo de las luces y de la cultura griega clásica anterior, carecen ahora de prestigio. La experiencia de estos últimos años lo está negando. Hasta la juventud universitaria pone especial empeño en quemar más energías en el afán destructivo que en el constructivo. En la gran polémica entablada entre la nueva generación y la que ellos consideran caduca, el diálogo es reemplazado por la violencia física y la razón por el puño cerrado que embiste y ofende. Está escrito que del caos nació la luz. Esta metáfora bíblica, como toda formulación del pensamiento en su forma poética, no puede ser tomada tan al pie de la letra como para hacer del caos un ideal henchido de promesas futuristas.

Sugieren estas reflexiones sobre las dolencias espirituales que aquejan a los jóvenes activistas que perturban sistemáticamente los ámbitos universitarios, las manifestaciones de las autoridades docentes que, después de las consabidas ocupaciones de las casas de estudio, hacen un balance de los daños físicos ocasionados por dichas ocupaciones no todas simbólicas. Millones de pesos son destruidos en muebles, aparatos de investigación, libros, documentos valiosos, útiles de diversa índole, todos bienes, en fin, que la sociedad aporta para el desarrollo de la cultura nacional. Se insiste en que por más cuantiosos que se consideren los recursos otorgados a las instituciones académicas éstos son siempre insuficientes en virtud de las exigencias cada vez mayores del saber científico para estar al día con la evolución creciente de las ciencias. No son menos insatisfactorios los medios con que cuentan otras disciplinas extracientíficas o técnicas.

Lo razonable, entonces, sería cultivar el placer de construir o de conservar lo que se tiene, antes que quemar tantas energías morales y físicas en destruir lo que tanto cuesta poseer. No es mediante el incendio y la febril industria de las bombas Molotov como la vida académica habrá de enriquecerse y como habrá de elevarse el nivel cultural de la juventud. Esto no implica sostener la tesis de que las autoridades responsables de la conducción universitaria tengan razón en sus métodos e ideas tan resistidos. Lo que se plantea no es la razón o sinrazón de los jóvenes rebeldes. Lo que está en cuestión es el método de lucha que se emplea para demostrar que se tiene razón. Lo que no convence, en suma, es que mediante el placer de destruir se pongan en marcha las soluciones de los problemas que afectan a los estudios, por otra parte prácticamente abandonados en el prolongado ejercicio de las guerrillas que no tienen miras de acabar. Si al árbol hay que juzgarlo por sus frutos, está a la vista que del árbol de la violencia sólo nacen los frutos de la esterilidad. Saldrá de todo esto una generación muy bien entrenada para las prácticas destructivas. Pero lo que el país necesita es una generación mental y moralmente bien preparada para el ejercicio de la creación.

Los principales interrogantes sobre la enseñanza de las ciencias fisiológicas

Los Dres. Ceitlin, Picena y Aramendia durante la charla

Durante un [illegible] de las reuniones que convocadas por la Asociación de Facultades de [illegible] se realizaron en el Centro de Lucha Antituberculosa de Rosario, conversamos con los Dres. Juan Picena, Ricardo Rodríguez, Julio Ceitlin y Pedro Aramendia, para conocer los objetivos de las deliberaciones.

El Dr. Picena es actualmente decano de la Facultad de Medicina de la Universidad Nacional de Rosario; el Dr. Rodríguez es también decano de la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Nacional de La Plata; el Dr. Ceitlin es director ejecutivo de la Asociación de Facultades y el Dr. Aramendia es director del Programa de la Enseñanza de Ciencias Fisiológicas.

Nos expresaron que la Asociación de Facultades de Medicina tiene como meta fundamental el mejorar la enseñanza de la medicina en todos sus aspectos, y que para ello periódicamente efectúan estas reuniones donde se abocan al tratamiento de un tema en especial, exponiéndose experiencias realizadas e informándose [illegible] de los logros obtenidos. "De ellas no salen conclusiones o determinaciones —agregaron— sino que significan un aporte común para el mejor desarrollo de la educación y por ende de la medicina".

Las ciencias fisiológicas

En esta oportunidad nos informaron que el tema considerado es el programa de enseñanza de las ciencias fisiológicas, que por la trascendencia que ella tiene y por ser fundamentalmente experimental, se hace muy necesario estudiar los métodos para su mejor conocimiento y aplicación.

De tal forma en las reuniones se pretende que los asistentes, den a conocer su opinión sobre una serie de puntos que hacen a la enseñanza y por sobre todo frente a la metodología mediante las distintas experiencias realizadas. Ante todo, es necesario determinar cuál es el objetivo global más importante en la enseñanza de la fisiología, y de qué modo debe introducirse al estudiante en el empleo del método científico, destrezas o habilidades a estimular, características del personal docente, interrelaciones con otras áreas de la enseñanza y los medios a promover para mejorar la enseñanza. Todo ello dentro de los objetivos perseguidos.

Entrando de lleno en el contenido programático de la enseñanza —puntualizaron— que los interrogantes a plantear en las reuniones se refieren a las características fundamentales en cuanto a duración y profundidad de la enseñanza; a la orientación e intensidad que debe darse a determinados temas de la ciencia; a su ubicación en el curriculum, y otros temas específicos.

Con referencia a las técnicas y a los recursos de enseñanza, la discusión versó sobre los procedimientos a seguir (clases teóricas y prácticas de laboratorio, grupos de discusión, medios audiovisuales, participación en proyectos de investigación, etc.).

Dentro del programa se incluyó la información respecto a dos experiencias opuestas en cuanto al número de alumnos que integran un curso, presentando la Universidad del Salvador la suya con un reducido número de alumnos y la Universidad de Córdoba la efectuada con un elevado número de estudiantes, ambas positivas, pero indudablemente con características distintas, y con dificultades para su aplicación.

Sobre la experiencia de la Universidad del Salvador, nos dijo el Dr. Aramendia (profesor de esa casa de estudios), que en resumen "el método posibilita incidir efectiva y positivamente en la formación del educando".

Por último, expresaron que luego de todas las discusiones de grupos se considera la evaluación, en cuanto a qué objetivos tiene el proceso y los requisitos indispensables que debe requerir un método o conjunto de métodos de evaluación, la conveniencia o no de adoptar un método uniforme de evaluación del estudiante y el criterio a emplear para evaluar un método de evaluación.

En cuanto a próximas reuniones, nos informaron que próximamente se realizará una muy importante que considerará específicamente los curriculum de las facultades de medicina.

Fue festejado el aniversario del Rotary G. Freyre

Con una cena que contó con una numerosa concurrencia fue celebrado el primer aniversario de la creación del Rotary Club Gobernador Freyre. Asistieron numerosos miembros de otras entidades rotarias que adhirieron de esta manera al hecho. El primer lugar el "macero" Rosario Laguzza dio la bienvenida a los asistentes procediéndose luego a la exhibición de películas y a la actuación de números artísticos folklóricos por el conjunto "Los Grillos".

El presidente del club, Dr. Carmelo Spadaro, reseñó la labor cumplida por la entidad en su primer año de existencia destacando su sentido de instrumento de bien público que volcaba sus esfuerzos hacia la comunidad. Manifestó asimismo que se iniciaba la etapa de incrementar las relaciones con entidades de bien público de su zona de influencia.

Cabe agregar que con relación a la campaña para adquisición de una bomba de cobalto para LALCEC fue anunciada la donación de $ 150.000 por parte del Colegio de Escribanos y una contribución de la comisión de damas del Rotary Centro de $ 25.000. Con el mismo fin el Sr. Luis Pane, en su carácter de rotario padrino del club donó una comida para 150 personas.

La velada transcurrió en un ambiente de cordial camaradería repartiéndose diversos obsequios a los presentes.

EDUCATIVAS

INST. SAN CAYETANO

Reunión benéfica

El Club de Madres del Instituto San Cayetano organiza una reunión benéfica que se realizará el sábado 20 del corriente mes, a las 16.30.

En esta reunión se servirá un chocolate y habrá distintos entretenimiento infantiles, invitándose a los alumnos del instituto y familiares, especialmente a las madres, ya que la oportunidad se considera propicia para estrechar vínculos.

Las tarjetas pueden reservarse en el mismo instituto, Tel. 43852.

INSCRIPCION EN UN JARDIN DE INFANTES

Con motivo de una reciente reestructuración del jardín de infantes que funciona en el Club de Gimnasia y Esgrima, se ha reabierto la inscripción.

Podrá efectuarse durante el mes de junio en la secretaría de la institución, 4 de Enero 2011, teléfono 42556, donde se facilitarán mayores informes.

Excursión en julio a Entre Ríos de un centro de ex alumnos

El Centro de ex alumnos de la escuela "Prof. Juan Mantovani" ha informado que organiza una excursión de cinco días por la provincia de Entre Ríos y costa uruguaya para el mes de julio, en el período de vacaciones escolares.

Quienes deseen inscribirse, pueden hacerlo llamando a los teléfonos 38066, 44776 y 21956.

Además, la entidad ha informado que ha dispuesto ce[illegible] de la revista "San Justo en la pedagogía", para los distintos centros de Rosario, Buenos Aires y San Justo, para que informen sobre sus actividades e inquietudes.

También organiza un almuerzo de camaradería para el 4 de julio próximo.

El próximo sábado, Día de la bandera, será feriado total

De acuerdo con lo establecido por las normas que rigen los feriados nacionales, el próximo sábado, en que se celebrará el "Día de la Bandera", es feriado total, es decir que ese día no trabajará ni el comercio ni la industria en toda la jornada, como tampoco lo hará la administración pública, bancos e institutos de enseñanza, aunque esta situación no será notable por cuanto para estos tres últimos casos el sábado ya es jornada no laborable.

Los mercados y las ferias francas no funcionarán ese día y en cuanto a las farmacias, atenderán solamente las de turno.

Curso para ejecutivos y empresarios en la Unión Industrial local

En el local de la Unión Industrial se procedió a clausurar el registro de inscripciones para participar del ciclo organizado para ejecutivos y empresarios con relación al tema "Compra y control de los materiales", cuyo dictado estará a cargo del ingeniero Osvaldo Heiti.

El curso se realizará entre los días miércoles, jueves y viernes venideros, debiendo destacarse que se ha limitado el número de asistentes con con el objeto de que puedan intervenir activamente durante el desarrollo de las exposiciones y las sesiones de trabajo, respectivamente.

Los premios del IPCLAR serán entregados hoy

De acuerdo con lo anunciado serán entregados en la fecha los premios latinoamericanos y nacionales Provincia de Santa Fe 1969, instituidos por el gobierno santafesino a través del IPCLAR, en un acto que se cumplirá a las 19 en el paraninfo de la Universidad Nacional del Litoral, y en el cual hablarán el gobernador, Clmte. Eladio Modesto Vázquez, y el ensayista Angel J. Battistessa, el cual lo hará en nombre de los galardonados.

A continuación ofrecemos un currículo sumario de los galardonados en las distintas especialidades.

Premios latinoamericanos

Dr. Alberto Marini: general de brigada, distinguido en Ciencias Jurídicas, Ciencias Sociales y Filosofía. Nació en Buenos Aires en 1917, egresó en 1939 del Colegio Militar de la Nación como subteniente de infantería y, especializado en Montaña obtuvo la más alta dis-



tinción: el "Cóndor de oro". Además se graduó de doctor en Historia en la Universidad de El Salvador y fue el primer doctor de la especialidad que recibió el título académico. Posee la distinción San Alberto Magno 1967 y es uno de los escritores militares más fecundos, habiendo recibido juicios elogiosos del mariscal alemán von Manstein, del generalísimo Franco y del ex secretario de Defensa norteamericano Rober Mac Namara. Es profesor de Geoestrategia en la Escuela de Guerra de Infantería de Marina y también docente de la Universidad Argentina John F. Kennedy.

Dr. Julio H. G. Olivera: premiado en Economía (Ciencias Económicas) es profesor titular de Teoría Económica en la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad de Buenos Aires y miembro titular de la "Academia Internationales des Sciences Politiques" (París-Ginebra). Nacido en Santiago del Estero y graduado de doctor en Ciencias Sociales en la Universidad citada, posee el título honorífico "Commandeur, palmes académiques" que otorga el presidente de Francia. Ha investigado en distintas universidades norteamericanas, dirige el Instituto de Investigaciones Económicas de la Universidad de Buenos Aires y es autor de libros como "Valor y trabajo".

Maestro Carlos Aurelio Suffern: profesor de música (piano y composición), además de profesor normal nacional en Letras es titular consulto de la Escuela Superior de Bellas Artes de la Universidad Nacional de La Plata, entre otros institutos y ha sido director artístico del teatro Colón, de Buenos Aires, y miembro fundador de la Asoc. de Críticos Musicales Argentinos. Director de la edición nacional del Diccionario Oxford de la Música, jurado, ha estrenado numerosas obras como "La Noche" y "Romances viejos" y desarrollado una importante labor musicológica. El IPCLAR lo distinguió en Música.

Dr. Angel J. Battistessa: premiado en Ensayo, nació en Buenos Aires y es filólogo, crítico literario, escritor y comentarista de arte. Ha sido el primer argentino subvencionado para estudiar filología en Europa e investigado en universidades del Viejo Mundo y Norteamérica. Es director del Instituto del Idioma y de la Fundación Pedro de Mendoza, así como de publicaciones universitarias y de cultura humanística, traductor y miembro de honor del Instituto de Estudios Iberoamericanos de París, así como integrante de la Academia Argentina de Letras. Posee [illegible] condecoraciones y publicado múltiples trabajos literarios.

Ricardo E. Molinari: también de Buenos Aires, premiado en Poesía, es académico de número de la Academia Argentina de L[illegible] y autor de 20 libros de versos, algunos premiados. Sobre su obra han sido escritos distintos ensayos en el país y el extranjero.

Padre Jesús E. Ramírez S. J.: Científico colombiano especializado en sismología su obra es conocida en el mundo. Impulsor de la geofísica y de la instalación de estaciones para detectar terremotos, su sistema en tal sentido fue adoptado por el gobierno de los Estados Unidos. Ha realizado estudios para localizar [illegible] a grandes distancias.

Premios nacionales

Dr. Jorge Morello: argentino, es jefe del gabinete de Ecología del Centro Nacional de Investigaciones Agropecuarias y ha sido codirector del proyecto de cooperación internacional "Estudios fitoecológicos del Chaco argentino" y "responsable argentino" de la Misión 97 de la NASA. Es miembro de numerosas entidades nacionales y extranjeras, autor de distintos trabajos y el IPCLAR lo premió en Ciencias de la tierra.

Dr. Jorge Miguel Katz: argentino, de 29 años, premiado en Economía, es licenciado en Economía política de la Universidad de Buenos Aires y graduado en



Oxford como "Doctor of Philosophy". Entre sus publicaciones académicas figura "Manufacturing Industry in Argentina".

Dr. Alberto Caturelli: distinguido en Ciencias Jurídicas, argentino, es profesor titular por concurso de Filosofía de la Historia y



miembro de entidades como la "Società Filosofica Rosminiana Internazionale", de Stresa, Italia. Fue presidente de múltiples congresos en el país y el extranjero y ha publicado obras como "El filosofar como decisión y compromiso".

Ingenieros Carlos Saubeirán y Jorge Samuel Molina: galardonados en Producción de Alimentos, son argentinos. El primero, nacido en Casilda, actúa en la actividad agropecuaria, es uno de los fundadores de la Asociación Amigos del Suelo y autor de trabajos técnicos, y es su mérito haber adopta-



do los buenos principios de manejo y conservación del suelo agrícola. El segundo ha sido encargado del Laboratorio de Microbiología del Suelo en el Inst. de Investigación y Fomento de la provincia de Santa Fe y director técnico del Centro de Investigaciones en Tecnología Agropecuaria. Fue becado por el gobierno holandés e intervenido en conferencias internacionales.

Dr. León Benarós: poeta, crítico literario y de arte, abogado, nacido en San Luis



ha sido premiado en Poesía. Ha publicado libros en prosa y verso y fue profesor de Historia del Arte en el Colegio Nacional de La Plata. Ha colaborado en revistas y diarios.

Prof. Federico Peltzer: premiado en Ensayo, es profesor de Introducción a los Estudios Literarios en la Universidad de El Salvador, miembro del Instituto Argentino de Cultura Hispánica, abogado y autor de numerosos libros, algunos premiados por Kraft y Emecé. Nació en Buenos Aires en 1924.

Hugo Rubén Burgos: distinguido, en danza folklórica y de proyección folklórica, ha sido bailarín solista con la compañía folklórica de



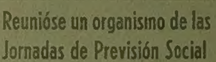
Ariel Ramírez en 1962, 1963 y 1966 y, en 1967, [illegible] la Escuela Experimental de Danzas Folklóricas en nuestra ciudad. Ha dictado cursos para educadores en la especialidad.

Condiciones para el ingreso en la Esc. Naval Militar

La Escuela Naval Militar ha suministrado detalles sobre los requisitos necesarios para el ingreso de jóvenes a la Escuela Naval Militar, donde pueden graduarse de oficiales.

Para el Cuerpo de Comando se requiere tener de 16 a 20 años de edad y cuarto año de estudios secundarios. Para el Cuerpo de Intendencia, 17 a 23 años, de edad y ser perito mercantil. Para el Cuerpo de Cubierta o Cuerpo de Máquina, es indispensable haber finalizado los [illegible], pudiéndose inscribir en el Cuerpo de Máquinas quienes hayan aprobado el cuarto año en las escuelas industriales. Para el ingreso del Cuerpo de Administración es necesario haber finalizado los [illegible] las comerciales y para el Cuerpo de Comunicaciones se [illegible] operador radiotelegráfico, expedido por Correos y Telecomunicaciones.

Para el ingreso en la Escuela Nacional de Náutica se proporcionan informes en el local de la Suprefectura del puerto local. Se requiere ser argentino, tener al primero de enero del año de ingreso, no menos de 17 años y no más de 23 años cumplidos.



Reunióse un organismo de las Jornadas de Previsión Social

Ha realizado dos reuniones la Secretaría Provisional de las Jornadas Interamericanas Técnico Administrativas de Previsión Social, creada en la asamblea efectuada en La Plata y que es presidida por el Dr. [illegible].

En la [illegible] en Mendoza se consideró el calendario de reuniones para el presente año, tuvo entrada el proyecto de estatuto definitivo, se solicitaron referencias a las provincias con respecto a la puesta en marcha de las recomendaciones de las primeras jornadas, así como la remisión de la legislación vigente en materia previsional para la confección de un digesto de leyes previsionales de todo el país y el envío de las recomendaciones para la próxima reunión de las jornadas a efectuarse en la ciudad de Córdoba.

Con respecto a la segunda reunión, efectuada en Rawson (Chubut), se escuchó en primer término un informe de la presidencia sobre tareas a encararse para la adopción de las recomendaciones de las Primeras Jornadas por parte de los organismos previsionales.

Luego se designaron distintas subcomisiones encargadas de preparar informes relativos a estos temas: a) implantación del formulario único y común para solicitud de beneficios, b) análisis de los estudios para establecer las pautas más convenientes a tener en cuenta en la determinación del haber de las prestaciones, c) evaluación de los antecedentes sobre la aplicación de medici[illegible] radora para los beneficios por invalidez, d) digesto, con clasificación por materia o cualquier otra forma, de las normas generales, reglamentaria y criterios de aplicación, de todos los regímenes previsionales del país. Tratamiento del estatuto para la institucionalización de las jornadas y consideración del logotipo.

Los anales de La Plata

La Secretaría Provisional ha dispuesto como una de sus primeras realizaciones la publicación de los anales de las jornadas celebradas en La Plata, la que consta de [illegible] completa de esas reuniones, [illegible] recomendaciones y resoluciones [illegible] las que deben [illegible] la creación de la [illegible] secretaría provisional y [illegible] propicia la creación de la Comisión Permanente de Organismos de Previsión Social, integrada por la Nación, provincias y Municipalidad de Buenos Aires.

Se expresa, por otra parte, que las 35 recomendaciones que integran un capítulo de los anales constituyen la médula estructural de los proyectos de los 20 delegados titulares y de los 45 observadores que, en representación de organismos oficiales y entidades profesionales de jubilados y universitarios, concurrieron. Estos trabajos cuyas conclusiones han sido elevadas a las autoridades nacionales y provinciales para su consideración, son la síntesis de una larga experiencia técnico administrativa en materia previsional, para cuya elaboración se han tenido en cuenta los aspectos negativos que es necesario erradicar de los organismos, para perfeccionar el sistema de prestaciones.

Reciben obras para el premio Pedroni

En la sede de la Dirección General de Cultura, de la provincia se hallan a disposición de los interesados las bases y boletas de inscripción para participar en el concurso José Pedroni, destinado a obras [illegible] publicadas o no.

El plazo concedido para la presentación de las obras vencerá el 31 del corriente y los premios para cada una de las categorías han sido establecidos en la suma de 2.500 pesos (ley número 16.183).

Premio de poesía para autor inédito

La Fundación Argentina para la Poesía ha informado que otorgará el premio "Publicación [illegible] Tonelli de Dodero", instituido para autores cuyas obras sean inéditas. En él podrán participar todos los autores, sin límites de edad y que residan en el territorio nacional.

Los interesados deberán enviar a la sede de la entidad organizadora, Viamonte 458, capital federal, hasta el 15 de setiembre próximo en que se clausurará el concurso, libros de poesías de no más de 96 páginas ni menos de 48. Se remitirán en tres copias y estarán escritas a máquina, a doble espacio, en papel tamaño carta.

Asimismo, las obras serán firmadas con seudónimo, el que será copiado en la cubierta del sobre, donde se consignarán también el nombre, domicilio, edad, lugar de nacimiento y número de documento de identidad del concursante.

Vecinos del barrio Roma tendrán una reunión mañana

Mañana, martes, a las 21, se efectuará en las instalaciones de la Sociedad Vecinal República del Oeste, una reunión de vecinos del barrio Roma. En la oportunidad de darán [illegible] en torno a los resultados de las gestiones realizadas en los [illegible] técnicos de la Municipalidad en relación con la ordenanza que dispone la repavimentación de las calles Bv. Zavalla, entre Mendoza y Rioja, Mendoza entre Avda. Freyre y San José, San Juan, entre Rioja y Mendoza y Primera Junta, entre Avda. Freyre y San Juan.

En la misma reunión se considerará y resolverá la continuación de los trámites y gestiones a realizar en defensa de los intereses de los frentistas.

UNIVERSITARIAS

Designación de profesores

La Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales dependiente de la Universidad Nacional del Litoral, informa que de acuerdo a los concursos realizados, se han hecho estas designaciones: titular de la cátedra "A" de derecho administrativo al Dr. Decio Carlos Francisco Ulla; titular de la cátedra "B" de la misma asignatura a la abogada Celia Elena [illegible] de Pompone; titular de la cátedra "B" en Derecho Civil V (familia y sucesiones) a la doctora María Josefa Méndez Costa y como adjunta a la misma a la abogada María Rosa Dolores Lorenzo de Ferrando.

SANTA FE EN LA HISTORIA

15 DE JUNIO

1573 Juan de Garay [illegible] el fuerte de Corpus Christi y sale con [illegible] soldados, remontando el Paraná en busca de la [illegible] de los indios.

1838 Fallece el brigadier general Estanislao López. La Sala de Representantes nombra gobernador interino a Domingo Cullen y en ausencia de éste, se hace cargo José Elías Galisteo.

1853 Se celebra un contrato de colonización entre el empresario Aarón Castellanos y el gobierno de la provincia. Firman el documento el gobernador Domingo Crespo y su ministro Manuel Leiva, compareciendo como testigos Estanislao López (h.) y [illegible] ante el escribano de gobierno Abraham Luque.

1869 Se aprueba una ordenanza municipal por la que se establece un impuesto al alumbrado público de Santa Fe.

1888 Se sanciona la ley de [illegible] correspondiente para la ciudad de Santa Fe.

1889 Se coloca la piedra fundamental del Hospital Italiano, procediéndose de inmediato al comienzo de los trabajos de construcción.

1912 El "Grito de Alcorta" tiene su origen en Bigand y diez días después más de 1000 agricultores reunidos en la plaza de Alcorta, departamento Constitución, declaran la paralización del trabajo.

1938 Culminan los homenajes en el centenario de la muerte del brigadier general Estanislao López, auspiciado por la Junta Provincial de Estudios Históricos, con una sesión solemne, de clausura realizada en el Teatro Municipal cuyo discurso principal estuvo a cargo de [illegible] Pascual Pasalino.

1938 Se inaugura el busto del brigadier general Estanislao López en la escuela Nº 38 de esta ciudad que lleva su nombre.





Primero y tercer gol de Unión

Clara superioridad de los rojiblancos que exhibieron más virtudes que su rival

El "clásico" santafesino tuvo principio de definición en los primeros minutos. Unión pareció afrontarlo con fe y vocación ganadora y salió a una decidida ofensiva que le permitió descubrir serias fallas en la extrema defensa colonista y en especial en la custodia de los tres palos. Un tiro al arco y la ejecución de dos tiros de esquina en favor de los rojiblancos pusieron en claro una manifiesta flojedad de manos del arquero Tremonti contra quien, nerviosamente, empezó a protestar el público colonista. La situación "explotó" cuando a los nueve minutos Toyé remató con inteligencia sobre la valla y la pelota entró por detrás del cuidapalos rojinegro que estaba adelantado.

Se hicieron más vehementes los reclamos y Jim Lopes hizo caso a la tribuna y desplazó del arco a Tremonti para suplantarlo por Drago, sobre quien cayó, sin duda, una gran responsabilidad. Colón no pudo reponerse a lo largo de todo el partido —excepción hecha de contados minutos y sin ninguna continuidad— del impacto anímico que le ocasionó ese problema. Unión, por el contrario, jugó un muy buen partido, con absoluta tranquilidad en sus fuerzas, técnicamente muy bien planificado. Tanto cuando "peleó" y ganó claramente el medio campo, como cuando se lo cedió a su adversario para explotar el contraataque, Unión fue ayer muy superior a su oponente. Su victoria no admite objeciones y pudo concretarse por cifras mayores. Tiros en los palos y opciones netas de gol desperdiciadas, pudieron dar al "clásico" de la víspera un marcador inusitado. Claro está que el hecho de que Colón actuó en gran parte del partido con diez hombres facilitó grandemente la tarea de los rojiblancos.

Inteligente planteo de juego de Unión. Pretendió y consiguió dominio permanente de la zona de gestación haciendo trabajar allí a Noguera en la media puntada, en permanente colaboración con Scotta, Toyé y Escalante. Además, por momentos, hubo en la práctica un trueque de puestos entre Noguera y Scotta, pues aquél se retrasaba cuando éste se proyectaba ofensivamente por callejón derecho. El permanente desplazamiento de Martínez a las puntas y la velocidad de Zuviría le complicaron el panorama a la línea de cuatro colonista que no acertó las marcas. Perdiendo el medio campo, poco pudo hacer Colón ofensivamente. Sus ataques fueron muy tibios y fácilmente controlados por el adversario que dominó en todos los sectores del terreno. Tranquilidad en Unión y nerviosismo en el local, hicieron más claro el desequilibrio.

* * *

Apenas transcurrida la primera media hora de juego se dio una jugada "clave" en el desarrollo ulterior del partido: Colón quedó con diez hombres por la expulsión de Arteaga, cuya inexperiencia lo llevó a empujar a Sanseverino ante los ojos de Dellacasa que le ordenó salir del campo. En desventaja numérica y en el marcador, las perspectivas aparecían claramente favorables a Unión. Y no cambió el panorama hasta el final de la etapa. La visita llegaba con claridad al área colonista, mientras a Colón le costaba avanzar y se advertía mayor potencia física en los rojiblancos. En este aspecto Héctor Scotta volvió a destacarse, imponiendo su temperamento con frecuentes "mandadas" arriba. Colón no pudo soltarse en el campo porque cuando quiso adelantar sus líneas, Unión aprovechó de inmediato la circunstancia explotando la velocidad de Martínez con pelotazos largos y bien dirigidos que "arrastraron" a toda la defensa colonista. Sobre el final de la etapa se escapó el delantero unionista y Figueroa debió recurrir al foul para impedir que enfrentara solo a Drago. Dellacasa, muy cerca de la jugada, no vaciló en otorgar la pena máxima. Para nosotros la infracción fue al borde del área y al árbitro lo confundió el lugar en que cayó Martínez. Tiró Scotta con inusitada fuerza y concretó el segundo gol.

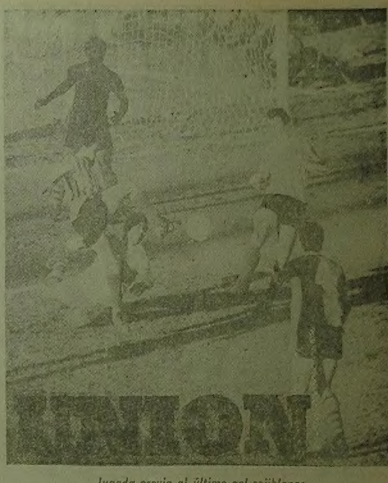
dueño del clásico

* * *

El técnico colonista hizo la lógica. Entró Motura, delantero neto, en lugar del mediocampista Ceballo. Y el cambio pareció dar resultado porque la permanente movilidad de Motura creó algunos problemas a la línea de cuatro de Unión que hasta el momento había actuado muy desahogada. Vino el gol de Colón y se presentó la perspectiva de que el local, alentado por su hinchada y con su tradicional empuje, pudiera llegar a dar vuelta el resultado. Pero la reacción colonista no tuvo fuerza y duró muy poco. Unión volvió a ordenarse sobre el terreno y tuvo la habilidad de seguir explotando con inteligencia los errores defensivos de Colón. Con pelotazos largos hacia Martínez, permanentemente desmarcado y variando sus movimientos a una punta y otra, los rojiblancos aprovecharon las espaldas de los defensores rojinegros creando frecuentes situaciones de gol. Hubo tiros en los palos, situaciones muy propicias desaprovechadas y el marcador mantuvo el gol de diferencia hasta que sobre los minutos finales y cuando Unión hacía rotar la pelota sin arriesgarla, Martínez consiguió el premio a su muy buena gestión personal, conquistando el tercer tanto para Unión. Colón luchó por el empate, eso es indudable. Pero lo hizo sin claridad, con serios problemas anímicos y muy pocas posibilidades de llegar armado arriba.

* * *

Colón mostró ayer solamente algunas individualidades, mientras Unión se movió en función de equipo. Creemos que allí estuvo la diferencia principal entre ambos y la mejor justificación de la victoria rojiblanca. Segura estuvo la línea de cuatro de Unión y en especial sus marcadores centrales; muy laborioso su medio campo, en el que descolló la habilidad de Escalante, la continuidad de Toyé, el empuje de Scotta y la claridad de Noguera, mientras sus dos delanteros netos mostraron velocidad y supieron desmarcarse con acierto. Colón no pudo superar los problemas que expusimos en nuestros primeros conceptos. Flojos sus marcadores de punta, discontinuo en el medio juego y con poco peso arriba. No hubo dudas de que triunfó en el Centenario el equipo que mejor hizo las cosas.



Jugada previa al último gol rojiblanco

Así jugaron

● **TREMONTI:** Nervioso. Mala actuación que complicó al equipo.

● **LO BELLO:** Atado a su sector. Tuvo problemas en la marca.

● **FIGUEROA:** El mejor de atrás por su firmeza y temple.

● **GIOMBI:** Gran espíritu de lucha. Se brindó con toda energía.

● **MELLIT:** No gravitó. También tuvo problemas en la marca.

● **BORGOGNO:** Generoso despliegue físico, como siempre, pero poco claro en el armado del [illegible]

● **CEBALLO:** Rendimiento bajo. No encontró el partido.

● **CORDOBA:** Desordenado. No aquietó la pelota. Desbordado por el rival.

● **RODRIGUEZ:** Muy personal. Algunas veces consiguió superar su marcador.

● **ARTEAGA:** Había mostrado inquietudes ofensivas.

● **LUJAN:** Dos o tres acciones personales lucidas. Nada más.

● **DRAGO:** Le dio tranquilidad [illegible] compañeros. Nada pudo hacer en los goles.

● **MOTURA:** Su cuota de peligrosidad, el gol y después la soledad de la ofensiva colonista.

● [illegible] alto. Descolgó algunas [illegible] Firme de manos.

● **SANSEVERINO:** Fuerte y expeditivo. Bien en la marca.

● **PULCINI:** Sereno y criterioso para entregar [illegible] to.

● [illegible]

● **SCOTTA:** Sus virtudes de siempre: fuerza y [illegible] para desequilibrar al rival. Uno de los grandes valores.

● **TOYE:** Magnífica [illegible] de cancha y mando.

● [illegible] dor de muchos avances.

● **ZUVIRIA:** Mejoró su nivel. Peligroso para entrar al área. Pesadilla para el rival.

● **MARTINEZ:** Otro de los hombres gravitantes en el triunfo. Problema insoluble para la retaguardia "sabalera".

● **NOGUERA:** Cerebral. Hizo de enlace entre los volantes y el ataque. Excelente su desempeño.

● **FREDDES:** Ingreso oportuno. Dio respiro a todo el equipo.

Colón 1 - Unión 3

Cancha: de Colón.

[illegible]

Recaudación: generales m$n. 1.903.600; plateas, m$n. 79 mil; [illegible] 1.982.600.

COLON: Tremonti; Lo Bello, Figueroa, Giombi y Mellit; Cordoba, Ceballo y Borgogno; Rodriguez, Arteaga y Luján. Arquero suplente: Drago. Director técnico: Jim Lopes.

UNION: Cordero; Sanseverino, Pulcini, Cañete y Casal; Scotta, Toyé y Escalante; Zuviría, Martínez y Noguera. Arquero suplente: Garzón. Director técnico: Humberto D. Maschio.

[illegible] a los 8' Toyé (U) y a los 42' Scotta (U) de penal. A los 14' Drago reemplazó a Tremonti (C). A los 31' fue expulsado Arteaga (C).

En el segundo tiempo: a los 4' Motura (C) y a los 41' Martínez (U).

Cambios: en Colón, Motura ingresó por Ceballo y en Unión, Esquenon lo hizo por Pulcini y Freddes por [illegible].



Al margen del comentario

• [illegible] la capital federal llegaron en gran número hasta el [illegible] una larga bandera con los colores rojinegros.

• El cambio de Tremonti por Drago lo hizo el público. Esa fue la impresión generalizada de la gente, que no conforme con la labor del arquero titular pidió, hasta lograrlo, su reemplazo por Jorge Alberto Drago. Fue un momento dramático del "clásico".

• Euforia muy especial fue la vivida por Humberto Maschio [illegible] inmediatamente después de finalizado [illegible] saludo de sus jugadores. Después en los [illegible] también se mostró satisfecho por el trabajo de sus hombres, justificando la victoria [illegible] no sólo porque se cumplió a la perfección el plan elaborado, sino porque "los jugadores se brindaron generosamente para conseguir este éxito".

• Hugo Francisco Figueroa, el correcto zaguero colonista, [illegible] triunfo de los rojiblancos fue justo y que "si bien Scotta y Martínez no tienen muchas virtudes, saben imponer muy bien el físico y su potencia para mandarse al ataque".

• Cañete tuvo palabras de recordación para el ex técnico [illegible] Rossi. A él, a su esposa y a [illegible] lograda ante el enemigo de todos los tiempos.

• Anuncio de los dirigentes de Unión después del encuentro: "Hay un premio extra de 10.000 pesos para cada uno". De esa forma, cada futbolista recibió por la victoria frente a Colón 30.000 pesos viejos.

• El comisario deportivo se quejaba de haber recibido un fuerte impacto en un [illegible] le produjo [illegible]

• Coincidencia de mucha gente a propósito del penal: "Solamente Dellacasa puede darlo. No porque no haya sido, sino porque el lugar donde se produjo la pena daba margen para hacerse el desentendido".

• Tremenda alegría en los jugadores del ganador cuando lograron los dos primeros tantos. Todos corrieron hasta donde estaba la tribuna adicta y se prendieron del alambrado como queriendo llegar hasta su público.

• En dos cabinas del palco de periodistas hubo televisores portátiles. Algunos colegas, pese al clásico, no quisieron perderse el partido entre Brasil y Perú por el mundial de México.

• Héctor Cordero, el correcto y eficiente arquero rojiblanco, dijo que la pelota resbalaba mucho en los guantes. También criticó la reacción del público contra Tremonti.

• Algo que pasó prácticamente desapercibido, ya que muy pocos advirtieron. Parciales rojinegros ubicados en la tribuna norte del estadio, aseguraron que el tiro por elevación de Noguera, en el segundo tiempo, se introdujo en el arco y salió por una parte de la red que estaba rota.

Gran labor de Scotta y Martínez



Nueve jugadores de Unión observan el desenlace de esta acción. Tiro libre de Borgogno que encuentra adelantado a Luján



Arremeten Zuviría y Martínez pero contiene Drago

EL LITORAL

EDICION VESPERTINA

Año LI — Nº 16.848 | 16 páginas | Precio: $ 0,20 | SANTA FE, LUNES 15 DE JUNIO DE 1970 | Dirección y administración: San Martín 2651|59 — Tel. 20101

FUERON CONSIDERADOS ASUNTOS DE ESTADO

Hoy serían designados los titulares de las carteras de Interior y de Economía y Trabajo. El Gral. Levingston reunióse con los comandantes

BUENOS AIRES, 15 (UPI). — "Los [illegible] en je[illegible] de las fuerzas armadas y el presidente de la Nación continúan deliberando", informó esta tarde el subsecretario de Difusión y Turismo, señor David Kaplan.

Añadió que después de almorzar en el salón comedor de la Presidencia proseguirían el tratamiento de los asuntos de gobierno.

Dijo Kaplan "que es posible que hoy se produzcan designaciones importantes".

El funcionario también manifestó que "en el más alto nivel se están realizando entrevistas con [illegible] [illegible]", [illegible] da [illegible] se co[illegible] la designación del nuevo ministro [illegible]. [illegible] que hoy se nombre al nuevo titular del Ministerio del Interior.

Kaplan dejó sin efecto una anterior medida del ex secretario de Difusión y Turismo, coronel Luis Máximo Premoli, y ahora los periodistas, según expresó a la gente de prensa, podrán entrar en su despacho para efectuar consultas, "en cualquier momento", sin pedir audiencia.

Añadió que habrá mayores facilidades para los periodistas y, por de pronto, quitó de la puerta de su despacho un cartelito que decía "Prohibido pasar sin anunciarse".

Por último, informó que la esposa del presidente Levingston ya está en Buenos Aires y que había almorzado en la quinta del comandante en jefe de la Fuerza Aérea en Ezeiza, con las esposas de los titulares de la Junta Militar de Gobierno.



El nuevo presidente de la Nación, Gral. Roberto Marcelo Levingston, asiste a la reunión de la Junta de Comandantes en Jefe en la Casa de Gobierno. (Radiofoto UPI)

[illegible] que [illegible] sus carteras [illegible] al frente de las mismas, por especial pedido de la Junta Militar.

En el caso de Cáceres Monié y de Gotelli, aquél se hizo cargo además del Ministerio de Interior y éste del de Bienestar Social. El Dr. José María Dagnino Pastore, en cambio, ha presentado [illegible] ca[illegible] y reiteró su decisión de alejarse de la función pública.

Es pues esta cartera, entonces, la que por el momento ha quedado vacante, a pesar de que los secretarios de Estado dependientes de ella continúan trabajando, con el fin de no interrumpir la administración de los negocios.

En cuanto al futuro titular de Economía y Trabajo, [illegible] criterios. Uno de designar interinamente al Ing. Gotelli y otro, el de nombrar a una persona con experiencia en esas funciones, habiendo circulado anoche el nombre del ex ministro Dr. José Alfredo Martínez de Hoz, que desempeñó la titularidad de Economía durante la presidencia del Dr. José María Guido.

A Martínez de Hoz mencionan para Economía

BUENOS AIRES, 15 (UPI). — Superado el problema de la designación del nuevo presidente, la expectativa se cierne ahora sobre los futuros integrantes del gabinete nacional.

Con excepción de los ex ministros de Interior, de Bienestar Social y de Cultura y Educación, los demás continúan en actividad hasta tanto el nuevo jefe del Estado, general de brigada, Roberto Marcelo Levingston, proceda a la reestructuración del gabinete.

Los ministros de Defensa, Dr. José Rafael Cáceres Monié; de Relaciones Exteriores y Culto, Sr. Juan B. Martín, y de Obras y Servicios Públicos, Ing. José María Gotelli, a pesar de haber presentado sus renuncias, junto a las de los titulares de las secretarías de

Realiza consultas en Córdoba el Dr. Bas

CORDOBA, 15 (Télam). — El gobernador designado de la provincia, Dr. Bernardo Bas, continúa sus tramitaciones para la integración del gabinete que lo acompañará en su gestión. De acuerdo con una versión que circula en los medios periodísticos, el periodista Gigena Parker, sería ministro de Gobierno y el Dr. Ignacio Andrés Escuti, de Bienestar Social.

El Dr. Bernado Bas ha anunciado que antes del miércoles tendrá totalmente integrado el gabinete.

Otra gestión en torno del Gral. Aramburu

BUENOS AIRES, 15 (UPI). — El sacerdote Iñaki de Aspiazu, asistente espiritual de la familia Aramburu, suspendió la conferencia de prensa anunciada para hoy pero difundió un pedido dirigido a los secuestradores en el que solicita que pongan fin a la incertidumbre sobre la suerte del ex presidente provisional de la Nación.

Dice el comunicado: "Si lo tienen vivo, devuélvanlo sano y salvo. Si lo han matado, pruébenlo sin dejar dudas. No añadan al asesinato el crimen de una incertidumbre cruel, que atormenta día y noche a su esposa y a sus hijos".

La expectativa del día se centra en torno a la esperada respuesta, aun cuando continúan los procedimientos que pueden aportar en cualquier momento alguna pista.

Hasta el momento no hubo declaraciones de quienes concurren habitualmente al domicilio de la familia Aramburu, en la calle Montevideo 1053.

Reitera un comunicado la muerte de Aramburu

Mediante un comunicado hecho llegar a la redacción de "El Litoral", por pieza postal simple, con matasellos de Rosario, el "Comando Montonero del Interior" reitera la muerte del teniente general Pedro Eugenio Aramburu, dando detalles de la "ejecución" y de los "cargos" formulados por un "tribunal militar". El documento tiene fecha 13 del corriente y su contenido textual es el siguiente:

"La hora de los pueblos ha llegado"

Comando Montonero del Interior

JUAN JOSE VALLE

¡Presente mi general!

I

Ampliando y reiterando información

Los comandos montoneros son argentinos en armas, civiles y militares con fe cristiana que luchan por la liberación nacional de los usurpadores del poder, de los traidores y verdugos y por una patria libre, justa y soberana.

II

Ejecución de Pedro Eugenio Aramburu

Fue ejecutado el 1º de junio de 1970 y confirmada esa operación el 11 de junio, fecha en que asesinó desde el gobierno usurpado a 31 argentinos que procuraban encarrilar el país por la senda de la soberanía popular.

Este comando tiene conocimiento y da a publicidad los siguientes antecedentes:

El reo fue juzgado por un tribunal militar compuesto por un alto oficial retirado y dos suboficiales y, según órdenes expresas dadas por oficiales en actividad y de acuerdo con reglamentos militares, consideró 271 cargos contra el reo, entre graves y gravísimos, a saber:

Torturas a 2.302 ciudadanos (obreros, profesionales, comerciantes e industriales) y muerte de algunos de ellos (se le leyeron sus víctimas).

Encarcelamiento de periodistas no adeptos a su dictadura.

32 clausuras y confiscamiento de periódicos no adeptos a su dictadura.

Toma de sindicatos y saqueo de sus fondos.

Difamación en el orden nacional e internacional de dirigentes peronistas.

Seguimiento del Gral. Perón para asesinarlo.

Degüello del cadáver de Juan Duarte y su exposición en los corrillos tribunalicios de la capital por el "Capitán Grandi" de la Armada Nacional, ahora fugado al Brasil donde es afanosamente buscado por comandos populares hermanos.

Ejecución de las peores obscenidades contra el cadáver de Eva Perón, destrucción y alejamiento del cariño popular.

Etc., etc.

Ante la falta de recuerdo del reo en algunos casos y desvío de la responsabilidad hacia otras personas de su gobierno, el tribunal realizó el juzgamiento sobre aquellos delitos gravísimos innegables:

Asesinato de Gral. Valle y treinta argentinos más con su firma o consentimiento.

Derogación de la Constitución por decreto. De acuerdo con las explicaciones de Aramburu, en un futuro que está cercano serán juzgados los "ciudadanos" de la Junta Consultiva.

Conducta del reo Aramburu

En los primeros momentos se consideró intocable conservando buena presencia de ánimo.

Cuando consideró que las cosas iban en serio y reconoció al presidente del tribunal sufrió la primera lipotimia que fue tratada, ésa y otras, con adrenalina y simpadren por médico encargado del cuidado de su salud.

Durante la lectura de casi trescientos delitos cometidos en su función gubernativa vuelven a producirse nuevos colapsos y entre ellos pide piedad en nombre de sus familiares, etc. (Será enviada una regrabación luego de suprimidas las voces de los interrogadores, a cierta autoridad religiosa como prueba de lo antedicho como así también explicaciones e incriminaciones a Isaac Rojas, Antonio Girollet, Ambroggio, Fernández Suárez, Osorio Arana, **a los cuales recordó como crueles.** De los miembros de la Junta Consultiva sobre la derogación de la Constitución, etc.)

Todo esto minutos antes de ser ajusticiado y lamentándose de los vaivenes de la vida que lo colocó ante el gobierno y pueblo argentinos y haber oído [illegible] de políticos de los cuales se arrepiente de esa amistad. Dio detalles de quienes fueron correo y puntos de contacto en 1955.

El ajusticiamiento

No pudo efectuarse en forma realmente militar sino por tiro de gracia en el suelo por sufrir un desvanecimiento del que no salió.

Dios guarde el alma de Pedro Eugenio Aramburu por tanto mal que ha hecho a sus congéneres y a la patria.

13-6-70.

Se registró un fuerte temblor en Tierra del Fuego

USHUAIA, 15 (Télam). — A las 8.14 de hoy se produjo un fuerte temblor en Tierra del Fuego, cuyo epicentro se estableció en Puerto Mont (Chile). Las primeras informaciones indican que no se han registrado daños ni desgracias personales, siendo hasta el momento las comunicaciones normales.

Se han tomado las medidas pertinentes para el caso de que sea necesaria la prestación de ayuda. Esta información pudo ser obtenida por intermedio de la oficina de prensa del Comando en Jefe de la Armada.

La importación de cítricos objetan en la Pcia. de Misiones

EL DORADO, 15 (UPI). — Las autoridades de la Asociación de Citricultores de la Zona del Alto Paraná, informaron en conferencia de prensa sobre el problema que les crea a los plantadores de la extensa región la resolución recientemente dictada por el Servicio de Sanidad Vegetal de la Secretaría de Agricultura y Ganadería, por la cual se autoriza la importación de cítricos.

Afirmaron que el precitado permiso perjudica a la producción local, con el agravante de que los cítricos que llegan a la Argentina desde un país vecino, provienen de plantaciones afectadas por la enfermedad denominada "cangrosis asiática".

Anticiparon la realización de gestiones ante las autoridades pertinentes con el fin de que se deje sin efecto la aplicación de esa medida que afecta a los citricultores del Alto Paraná.

Causa trastornos en París un paro en el transporte

PARIS, 15 (UPI). — Cientos de miles de personas debieron dirigirse a pie o en bicicleta esta mañana a sus labores cuando los conductores de ómnibus y subterráneos iniciaron su segunda huelga de 24 horas en menos de un mes.

Quienes tienen a su cargo el servicio de transportes informaron que sólo 100 de los 3.500 ómnibus y 8 de los 500 subterráneos estaban en servicio, mientras la congestión del tránsito transformaba los accesos a París en un virtual caos.

Camiones militares transportaron a miles de personas desde los suburbios a la capital, mientras otros camiones llevaban a los trabajadores que habían llegado a las estaciones ferroviarias —los trenes no fueron afectados— hasta el centro de la ciudad.

Los sindicatos de los subterráneos declararon la huelga en apoyo de sus demandas de un nuevo sistema de pagos reorganizado y el abandono del plan de la Dirección de Tránsito para redistribuir los períodos de vacaciones.

CONDUCEN A ARGELIA A LOS 40 PRISIONEROS BRASILEÑOS

El avión partió desde Río de Janeiro después que el gobierno aceptó canjearlos por el embajador de Alemania, Ehrenfried von Holleben

RIO DE JANEIRO, 15 (UPI). — Un avión brasileño partió hoy con 40 prisioneros que se dirigen a Argelia como precio por la vida del embajador de Alemania occidental, Ehrenfried von Holleben.

La máquina, que puede llegar a Argel en un vuelo sin escalas que demandará de 9 a 10 horas, salió del aeropuerto de esta ciudad poco antes del mediodía.

Los prisioneros habían sido reunidos en el aeropuerto de la ex capital después que los secuestradores del diplomático europeo hubieran proporcionado sus nombres a las autoridades, afirmando que liberarían a von Holleben tan pronto como tuvieran "pruebas fehacientes" de que los exiliados se encontraban a salvo en Argelia.

Los excarcelados viajan a bordo de un avión Boeing 707, perteneciente a la compañía brasileña Varig.

El aparato de cuatro reactores abandonó la pista del aeropuerto de Galeão precisamente a las 11.22, dentro del plazo de 36 horas fijado por los secuestradores para completar la operación.

En el pasaje del Boeing 707 figuran algunos de los hombres que el gobierno brasileño considera sus prisioneros más peligrosos, tras acusarlos de actos de terrorismo, subversión y guerrillas urbanas.

Su partida señaló la liberación del mayor número de prisioneros a raíz de un secuestro de diplomático en la ola de hechos similares que recorre América latina.

Las horas previas a la partida fueron precedidas de considerable tensión, al informarse que uno de los prisioneros reclamados por los secuestradores no podía ser hallado.

La tensión y los temores, sin embargo, cedieron rápidamente al anunciar la emisora oficial de la radio nacional que había sido localizado el detenido, desapareciendo el último obstáculo para concretar la operación.

La identificación del último cautivo, a quien los secuestradores llamaban Edmauro Guerra, fue aclarada mediante dos comunicados de aquéllos, encontrados en las primeras horas de hoy.

Junto con los comunicados precisando el nombre y los apodos del preso desaparecido se halló una nota de von Holleben, en la que éste expresaba: "Puedo afirmar nuevamente que me encuentro muy bien de salud".

Antes de comenzar el traslado de los prisioneros al aeropuerto, la policía aisló el sector militar de Galeao e implantó una serie de medidas de seguridad, considerando la peligrosidad del grupo.

Los cautivos llegaron en aviones militares y civiles desde lugares como Ilha Grande, una prisión insular en la Bahía de Guanabara, Sao Paulo, Brasilia y el estado de Minas Gerais.



El asesor de prensa de la presidencia del Brasil, Carlos Fehlberg (centro), entrega a los periodistas la declaración del gobierno aceptando las condiciones impuestas por los secuestradores del embajador de Alemania occidental, Ehrenfried von Holleben. (Radiofoto UPI)

Argelia otorgará asilo a los 40 presos políticos

ARGEL, 15 (UPI). — Argelia anunció hoy que otorgará asilo a los 40 presos políticos cuya liberación ha prometido el gobierno de Brasil a cambio de la vida del secuestrado embajador de Alemania occidental en ese país.

Un portavoz gubernamental confirmó la decisión del presidente Houari Boumedienne de recibir a los presos brasileños.

El viaje del grupo, según se agregó, estaba siendo organizado por el gobierno del Brasil y el embajador de Argelia en ese país, Hafid Keramane.

Argelia se ha transformado en un refugio de exiliados políticos desde que obtuvo su independencia de Francia en 1962, particularmente republicanos españoles, opositores del gobierno de Portugal y el Africa portuguesa e incluso algunos miembros del movimiento del "Poder Negro" en los Estados Unidos.

Hubo 20 muertos al chocar e incendiarse un ómnibus en Jakarta

JAKARTA, 15 (AFP). — Veinte personas se quemaron vivas en un accidente de autobús en la región de Kotoburu, en el oeste de Sumatra, el 8 de junio último, informó hoy la agencia Antara.

El autobús, luego de chocar contra un pilar de cemento, se desvió de la ruta y se precipitó en llamas en una fosa de cinco metros.

Siete pasajeros pudieron escapar pero otros dos murieron en el hospital. Los 18 restantes, entre ellos el chofer, murieron en el autobús.

Los vietcongueses cortaron otra carretera en Camboya

Es la que une a Phnom Penh con Bangkok. – Tropas del gobierno han reconquistado Kompongspeu

PHNOM PENH, 15 (UPI). — Fuerzas del Vietcong han interrumpido la carretera Nº 5 que une Phnom Penh con Bangkok, dejando así una sola ruta libre para la entrada y salida de la capital, informó un parte oficial.

Agrega que tropas camboyanas recapturaron Kompongspeu, a 40 kilómetros de la capital, con la ayuda del ejército survietnamita, pero la ruta cuatro que lleva hasta el puerto de Kompongson aún está controlada por el enemigo.

El enemigo lanzó un ataque cerca de Neakhnong, 45 kilómetros al este de Phnom Penh sobre la carretera número uno que lleva a Saigón, pero añadió que el camino se halla aún abierto al tránsito. Asimismo aún funciona el ferrocarril que se dirige a Bangkok.

Según expresó el portavoz, la carretera número cinco fue cortada 40 kilómetros al nordeste de la capital. También manifestó que el Vietcong está estableciendo posiciones de lucha en las ruinas de los templos de Angkor Wat, 295 kilómetros al nordeste de Phnom Penh.

La fuente dijo que tropas survietnamitas transportadas por aire apoyadas por vehículos blindados y bombarderos desalojaron a los guerrilleros del Vietcong del centro de Kompongspeu, donde se habían atrincherado durante los dos últimos días. No se proporcionó el número de bajas de ninguna de las partes.

La ruta dos a Takeo, al sur de Phnom Penh, está abierta aunque intransitable, debido a la destrucción de un puente.

En círculos civiles se reveló que la capital tiene abastecimientos petrolíferos por lo menos para dos semanas, en tanto que se asegura podría recibir envíos de emergencia desde Saigón.

Continúa cortada la carretera de Kompongsom —antes Sihanoukville— donde se encuentra la única refinería de petróleo del país.

Nuevo incidente árabe-israelí

TEL AVIV, 15 (UPI). — Guerrilleros árabes que atacaron un asentamiento israelí desde territorio libanés fueron combatidos por el ejército de el Líbano, según informó el diario "Maariv".

La batalla se produjo una hora después que los irregulares alcanzaron con fuego de bazucas y armas cortas el asentamiento agrícola de Metulla, anoche a las 22.

Un alto oficial del ejército israelí confirmó esta mañana que sus tropas "oyeron el ruido de la lucha" dentro del territorio libanés.

Ante una pregunta de un corresponsal recordó que el gobierno de Beirut iba a comenzar hoy la aplicación de su acuerdo con las guerrillas que les permite las incursiones dentro del territorio israelí pero prohibe los ataques desde territorio libanés.

Puntualizó que Israel tomará una actitud de "esperar y ver" si las disposiciones se cumplen. Mientras continuará con las patrullas antiguerrilleras en el lado libanés de la frontera "de acuerdo con la necesidad".

El militar agregó que los ataques guerrilleros originados en Jordania habían decrecido notablemente la semana pasada durante la lucha entre los irregulares y las fuerzas del rey Hussein, pero predijo una reanudación de la ofensiva en vista del fin de la confrontación.

La semana pasada sólo se produjeron 23 "incidentes" en el frente de Jordania, comparados con 69 la semana anterior, dijo.

En lo relativo al frente de Suez informó que Israel ha adoptado la política de no especificar la duración y localización de los ataques aéreos.

Confirmó que los ataques aéreos continúan realizándose a un promedio de 12 horas diarias, tal como la semana pasada, cuando cesó de proporcionarse la información.

La política de restringir la información fue adoptada porque "el tiempo no tiene ningún significado ya que se pueden hacer 20 salidas en dos horas o 10 salidas en 10 horas".

"Pero hay otra razón, nosotros no sabemos si los egipcios saben cuándo y dónde los atacamos de modo que, ¿para qué habremos de alertarlos?", [illegible].

Superó el récord de permanencia en el espacio la Soyuz-9

MOSCU, 15 (Reuter). — Los cosmonautas soviéticos del vuelo Soyuz-9 establecieron hoy un nuevo récord mundial extraoficial de permanencia en el espacio, al haber acumulado el coronel Andrian Nikolayev y su compañero Vitali Sevastyanov más tiempo que el totalizado anteriormente por el vuelo norteamericano Géminis-7.

Jordania ante la grave crisis

AMMAN, 15 (UPI). — Las fuerzas gubernamentales y los guerrilleros emprendieron hoy la tarea de eliminar las diferencias para salir de la crisis más grande que ha enfrentado [illegible] en la guerra de 1967.

[illegible], jefe del grupo Al-Fatah, dijo que serán necesarios varios [illegible] si el país [illegible] zos serán exitosos o si el país se precipitará a la guerra civil, que escasamente fue [illegible].

El país estaba hoy en calma [illegible] des de cuánto [illegible]. [illegible] ros, en su mayoría [illegible], [illegible] y [illegible] nes, se alejaron por vía aérea mientras las calles de las principales ciudades son patrulladas conjuntamente por el ejército y los guerrilleros.

Aunque Arafat ha hecho declaraciones sobre la situación y aparecía como líder de un grupo combativo, los observadores políticos están de acuerdo en afirmar que quien ha ganado más en la [illegible] ha sido George Habash, líder del Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP) [illegible].

"La situación en Jordania ha [illegible] a la normalidad. Eso puede verse pero sólo los [illegible] dirán si permanecerá así", [illegible] Arafat a los periodistas, y agregó: "Estoy seguro de que el Dr. Habash es consciente del papel desempeñado y de la fuerza de Al Fatah".

Habash fue quien dirigió la operación de captura de 80 rehenes [illegible] de dos hoteles de Ammán a los cuales amenazó con [illegible] y [illegible] inspirado secuestros y [illegible] sensacionales.

Asimismo ha reclamado acciones más [illegible] contra "el imperialismo y el [illegible]" a escala mundial y pretende que otras guerrillas sigan su ejemplo.

Proceso institucional

Por Bernardo Rabinovitz

BUENOS AIRES, 15 (UPI). — La Junta de Comandantes en Jefe de las fuerzas armadas en ejercicio del Poder Ejecutivo de la Nación ha escuchado y escrutado animada del propósito de conducir el proceso institucional que presidirá el general Roberto Marcelo Levingston, a fin de componer sobre la marcha el derrotero que se propone infundir al desenvolvimiento revolucionario.

Política y economía son los pilares de la estructura que debe erigir. Definida en su decisión de refirmar la plena vigencia de la democracia, acaso convierta en una tregua la rígida prohibición que ha bloqueado la existencia de los partidos. La propuso en el pasado Horacio Thedy, líder del Partido Demócrata Progresista. Desde su actuación parlamentaria pregonaba un acuerdo que impidiese la quiebra del orden constitucional cuando bajo la presidencia del Dr. Arturo Illia crecía el peligro de que las elecciones de renovación de la mitad de la Cámara de Diputados de la Nación, que debían realizarse en marzo de 1967, provocasen una devastación.

El problema económico, previo sin duda a toda corrección del curso de la política interna, es el que se plantea en los términos más acuciantes. El Episcopado Argentino ha tomado el puesto de vanguardia en la renovación de las demandas de que "se eliminen las desigualdades irritantes en la distribución de los bienes" que describe a través del "desnivel de precios y salarios". La opacidad en que cayó el gobierno interrumpido el pasado 8 de junio en la relación de los vínculos del Estado con los sectores populares obedecía a esa causa que por extensión castigó a toda la población. Un régimen impositivo desmedido, una mentalidad inflacionaria siempre al acecho para [illegible] márgenes de previsión y los [illegible] resultados de los acuerdos de precios [illegible] el clima de descreimiento.

La reciente crisis de las carnes vacunas fue demostrativa de los resultados contradictorios de las medidas oficiales. Se restringió su consumo; pero aumentaron sus precios.

Otro capítulo en la actuación del gobierno que organiza el general Levingston con los comandantes en jefe debe inscribir la recuperación de la ciudadanía hacia los postulados democráticos explícitamente exaltados en el mensaje con que se inauguró la segunda etapa de la revolución iniciada el 28 de junio de 1966.

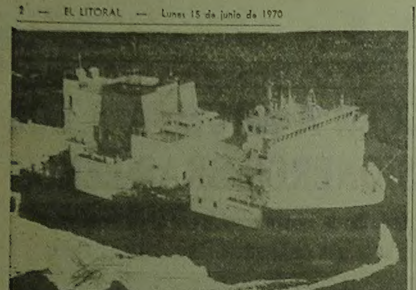
La tenaz campaña por desarrollar estructuras participacionistas muchas veces calificada como un propósito de encubrir una organización corporativista no tuvo solamente locuaces panegiristas, sino los concretos ejecutores de su infiltración en corrientes políticas.

A través de las tendencias internas del peronismo, por ejemplo, se provocaron escisiones en los gremios que terminan de alcanzar su mayor volumen en el proceso de restitución institucional de la CGT.

El campo obrero fue el singularmente elegido para engrosar la única corriente de opinión con posibilidades de prosperar en favor del movimiento participacionista y con ese carácter actuó en las recientes elecciones para normalizar los sindicatos intervenidos.

En otros sectores la prédica cayó prácticamente en el vacío y aparentemente se los pospuso para incorporarlos a filas después de un éxito espectacular en las organizaciones laborales. Algunos dirigentes que siempre acompasan las situaciones "realistas" por su parte, optaron por el participacionismo en la medida en que les posibilitaba el diálogo con los funcionarios que lograron positivamente.

Dialogar será el saldo final de la actitud. También la Iglesia lo recomienda; pero como una forma de consulta "en los niveles de decisión económica, social, política y cultural".



Nave para transportar minerales. - Esta embarcación de 55 metros, que partiera del astillero de Ingalls hacia Erie, está destinada a ser el barco más grande para el transporte de mineral en bruto que opera en los Grandes Lagos. (Radiofoto UPI)

En la Unión Soviética se realizaron comicios

Por Henry Shapiro

MOSCU, (UPI). — Aproximadamente 150 millones de ciudadanos soviéticos votaron para elegir legisladores, en un acto calificado de "triunfo del verdadero poder popular".

Los residentes de esta capital votaron por candidatos del nuevo Soviet Supremo (Parlamento) en edificios de escuela e instituto, al tiempo que desfilaban bajo la lluvia portando enormes retratos de los principales candidatos.

Los cosmonautas de la nave "Soyuz - 9" también votaron desde el espacio, según informó la agencia oficialista. El ex primer ministro Nikita S. Khruschev depositó su voto desde la cama del hospital donde está internado en las afueras de la capital, según fuentes de la United Press Internacional.

En total se presentaron 1.517 candidatos para ocupar igual número de bancas en las dos cámaras del Soviet Supremo, cuerpo legislativo que se reúne aproximadamente dos veces por año para ratificar decisiones previas del Partido Comunista o leyes promulgadas por sus mesas directivas.

El Parlamento se renueva cada cuatro años. La designación de candidatos está controlada por el Partido Comunista. Cada uno de los miembros del Consejo de la Unión representa aproximadamente 300.000 personas, sobre la base de distritos geográficos. Los miembros del Consejo de Nacionalidades representan los diversos grupos étnicos del país.

En el pasado, los candidatos generalmente fueron elegidos con el 99 por ciento o más de votos afirmativos. Un ciudadano puede votar contra un candidato simplemente tachando su nombre de la papeleta electoral.

Los medios periodísticos subrayan la gran importancia que tiene el número de personas que vota, como prueba del entusiasmo democrático del pueblo.

No abordará Heath temas raciales en su campaña

El líder conservador formuló declaraciones en tal sentido. Refutó conceptos del ex ministro Powell

Por Joseph W. Grigg

LONDRES, (UPI). — El líder conservador Edward Heath, considerado seguro perdedor en todas las encuestas de opinión pública del país y cuya dirección dentro del partido es desafiada por el derechista Enoch Powell, rechazó violentamente el uso de la cuestión racial como tema electoral.

"O somos un partido nacional o no somos nada", expresó Heath en una declaración escrita. "Mis colegas en el gabinete paralelo conservador y yo mismo jamás emplearemos expresiones o apoyaremos una acción que trate de explotar o de acentuar las divisiones en nuestra sociedad, dañando los intereses de toda la nación", agregó.

La declaración de Heath fue una refutación al discurso pronunciado ayer por Powell, ex ministro conservador de fuerte tendencia derechista, quien tomó el problema racial y la cuestión de la inmigración no blanca como los temas más explosivos en la campaña de las elecciones a celebrarse el jueves próximo.

Powell dijo que "la cuestión racial adquirirá gran importancia —y probablemente sea de carácter decisivo— en la batalla de Gran Bretaña". Agregó que el país "está siendo atacado por fuerzas que tienden a la destrucción de nuestra nación y de nuestra sociedad".

Heath respondió diciendo que "el Partido Conservador es el partido de una nación. Recibimos nuestro apoyo de todas las clases de la vida nacional. El Partido Conservador jamás dividirá a las clases o comunidades. Como siempre, promovemos la unidad nacional".

Pero a sólo cuatro días de la elección nacional, el Partido Laborista al que pertenece el primer ministro Harold Wilson, que es candidato a la reelección, está considerado como ganador seguro, probablemente por enorme mayoría de votos.

Una encuesta de la opinión pública dada a conocer atribuye a los laboristas una ventaja del 12,4 por ciento, equivalente a un margen de 144 bancas parlamentarias.

El sondeo Gallup publicado en el "Sunday Telegraph" da a los laboristas una ventaja de sólo el 2,5 por ciento, comparada con un margen del 5,5 por ciento, equivalente a unas 35 bancas, hace una semana.

El "Sunday Times" y "The Observer", sobre la base de promedios de cinco encuestas realizadas en todo el país, dan a los laboristas una ventaja del 6,4 y del 7,3 por ciento, respectivamente. Ambos diarios predicen que los laboristas tendrán una mayoría de más de 100 bancas en la Cámara de los Comunes.

El "Daily Telegraph" anunció hoy que una encuesta Gallup, que se publicará mañana, indica que los laboristas llevan una ventaja de siete por ciento en 50 distritos, que en 1966 ganaron por pequeña diferencia.

"Ello indica —subraya el diario— que los laboristas deberían ganar esas importantes bancas —y probablemente también algunas que los conservadores ganaron en 1966 por pequeñas diferencias".

El toque de queda sigue en Pto. España

PUERTO ESPAÑA (UPI). — El toque de queda impuesto cuando se declaró el estado de emergencia el 21 de abril pasado, volvió a aliviarse a pesar de la distribución de panfletos anónimos previniendo un levantamiento general.

Fueron honrados por Isabel II varios artistas

LONDRES, (UPI). — Personalidades del mundo teatral británico cargaron con la mayor parte de los honores otorgados por la reina con sir Laurence Olivier, como lord del imperio, a la cabeza.

La reina Isabel, en el día oficial de su cumpleaños, nombró a Olivier primer lord del teatro británico y dio órdenes reales al actor Richard Burton y al maestro de ceremonias de televisión David Frost.

A Burton se le nombró comandante de la Orden del Imperio Británico, y a Frost miembro de la Orden del Imperio Británico.

Olivier, que fue hecho caballero en 1947 por el rey Jorge VI, padre de la reina Isabel, tendrá ahora una banca permanente en la Cámara de los Lores. Por tradición, el actor podrá ahora escoger el nombre que desee usar en adelante, pero se cree que mantendrá el suyo, haciéndose llamar lord Olivier.

La lista de honores a otorgar fue preparada por el primer ministro Harold Wilson, y emitida a nombre de la reina. Un comunicado del palacio de Buckingham informó que Olivier fue honrado por "sus servicios al teatro".

Jhon Schlesinger, director de la película "Midnight Cowboy", ganadora del premio de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood, también fue hecho miembro de la Orden del Imperio Británico. Otras personalidades teatrales que recibieron el mismo honor fueron: la cantante Moira Anderson, las actrices Jessie Matthews y Judi Dench, y el actor Richard He.rne.

La actriz Dame Sybil Thorndike, de 87 años de edad fue hecha "compañera de honor".

Wilson incluyó 711 personas en la lista de honores, entre ellas 127 mujeres.

Otras personalidades en la lista fueron el alpinista Jack Longland, hecho caballero, y Gordon Banks, guardameta del equipo inglés campeón mundial de fútbol a quien se le otorgó la Orden del Imperio Británico.

Johnson en un antiguo automóvil. - El ex presidente Lyndon B. Johnson, en el lugar en que naciera próximo a Stonewall (Texas), aparece al volante de un Ford T modelo 1910 acompañado por su esposa que tiene en brazos a su nieto Patric Nugent; del secretario del Interior, Walter Hickel (derecha), y del gobernador de Texas, Preston Smith (a la izquierda en el asiento trasero). La fotografía fue tomada en oportunidad de que el lugar de nacimiento de Johnson fue declarado lugar histórico nacional. (Radiofoto UPI)

En una concentración popular habló Nasser

EL CAIRO, (UPI). — El presidente Gamal Abdel Nasser afirmó hoy que Egipto está librando una batalla franca y resuelta en el frente del canal de Suez, al mismo tiempo que está trabado en "un combate político y afronta al enemigo en todas las esferas".

Al hablar ante una concentración popular en la ciudad de Shebin El-Kom, en el delta del Nilo, Nasser afirmó: "Os digo que estamos combatiendo ahora. No que combatiremos, sino que ya estamos combatiendo en el frente del canal. También estamos librando un combate político y afrontando al enemigo en todas las esferas".

"La batalla en el canal de Suez y en Sinaí —agregó— ya lleva todo un año".

En El Cairo, un portavoz militar declaró que 60 aviones israelíes realizaron operaciones en casi toda la longitud de 120 kilómetros del canal por octavo día consecutivo. Uno de los aparatos, según el informante, fue alcanzado por la artillería antiaérea.

Nasser y el primer ministro de Libia, coronel Moammar Khadafy, viajaron a Shebin El Kom, 88 kilómetros al norte de la capital, para asistir a la ceremonia de ampliación de una fábrica textil.

En su discurso el primer mandatario declaró: "Desde mayo del año anterior, cuando iniciamos la guerra de desgaste hemos estado resueltos a no aceptar el armisticio exigido por Estados Unidos e Israel. Hemos declarado que el armisticio debe depender de que Israel se retire de todos los territorios árabes ocupados. Pero Israel, que tiene ambiciones expansionistas sobre nuestro territorio, la margen occidental del Jordán, Jerusalén y las alturas de Golán, se ha rehusado a dejar las tierras ocupadas".

El jefe del Estado dijo que la batalla es "por el honor y el destino" de Egipto y agregó: "Esperamos que toda la nación árabe participe en ella. Apoyamos los esfuerzos del hermano Moammar Khadafy para hacer de ella una batalla panárabe. Khadafy a su vez prometió que continuará la campaña para movilizar todos los recursos de la nación árabe ante el enemigo común "hasta triunfar sobre los agresores".

Aliento para la actividad rural

Es solicitada por la Sociedad Rural de Rosario al almirante Gnavi

ROSARIO. — En nota que ha dirigido al almirante Pedro Gnavi, la Sociedad Rural de esta ciudad expresa su anhelo para la plena recuperación del país y solicita se ponga en ejecución una política de aliento hacia las actividades rurales, de forma que permita su expansión para que sus beneficios se trasladen a toda la población.

Expresa en la nota de referencia la Sociedad Rural, que los recientes episodios vividos por la República, han movido a la institución a expresar su ferviente anhelo por la plena recuperación del [illegible] is y solicitar que, sin privilegios de ninguna especie, pero sí con ecuanimidad, el sector agropecuario sea considerado en el nivel que corresponda para que resurja del estancamiento en que se encuentra.

Al insistir en su pedido, la Sociedad Rural expresa que en esta nueva oportunidad formula la petición con el real convencimiento de que el bienestar de todos los argentinos será alcanzado si el campo recibe el necesario estímulo para que "resulte cierto el beneficio general y se eviten problemas sociales y económicos, originados fundamentalmente por la disminución de los recursos que la actividad rural provee por desaciertos en la conducción de la política agropecuaria en estos últimos años, caracterizada por una fuerte presión tributaria que no puede soportar, por el mantenimiento de impuestos a la exportación de productos tradicionales, contrariamente a lo que ocurre en otros países y por la falta de precios retributivos al productor pues a pesar de los constantes aumentos de costos, los precios de los productos han permanecido sin variante, y en muchos rubros, aun disminuido con respecto a los de años anteriores".

Finalmente la institución ofrece su desinteresado concurso, expresando que así lo hará si se lo cree conveniente, para el logro de soluciones que el agro viene reclamando desde hace tiempo, con el fin de que con su evolución se produzca la prosperidad que todos los argentinos desean.

Centros de desarrollo para agentes ferroviarios

ROSARIO. — La gerencia [illegible] carriles Argentinos, inaugurará en esta ciudad, en los talleres de las localidades de [illegible] los centros de desarrollo de personal para los agentes ferroviarios.

Dichos centros cuentan con la anuencia de la Dirección Nacional de Educación del Adulto, coincidiendo con el Año Universal de la Alfabetización dispuesto por la UNESCO para 1970.

El acto central está previsto para el miércoles próximo a las 10, con asistencia [illegible] Ferrocarriles Argentinos e invitados especializados en esta rama de la educación.

Luego de realizado el día indicado en Rosario el acto referido, se efectuará uno similar [illegible] comotoras de Pérez para dejar habilitados los centros tanto en esa localidad como en el de Villa Diego, completándose de esta manera un ciclo iniciado en Mar del Plata, Córdoba y Tucumán, donde están funcionando con todo éxito.

Isabel II en la plaza de armas. - La reina Isabel II llega a la plaza de armas de la Guardia de Caballería cabalgando a "Burmese", para la ceremonia de color, acompañada por el duque de Edimburgo. Este espectáculo anual es parte del programa en celebración del cumpleaños de la reina. La cabalgadura de la soberana le fue obsequiada el año pasado por la Real Policía Montada del Canadá. En la ceremonia de este año participaron las tropas del Segundo Batallón de Guardias Escoceses (Radiofotografía United Press International)

Se trata de localizar a un grupo guerrillero

FORMOSA, (UPI). — Continúa con toda su intensidad el operativo llevado a cabo en forma conjunta por efectivos de la Gendarmería Nacional, la Prefectura Naval y la policía provincial en procura de localizar a un presunto grupo guerrillero que estaría operando en una zona boscosa lindera a la localidad de Las Palmas, unos ciento cincuenta kilómetros al sur de esta capital.

Los lugareños coincidieron en afirmar que se trataría de quince hombres fuertemente armados, vestidos con ropas militares y equipados con elementos de supervivencia para los sectores selváticos. También se aseguró que se desplazarían a caballo por una senda paralela a la antigua ruta nacional número 11.

Pese a las numerosas batidas concretadas por las fuerzas de seguridad la búsqueda no arrojó resultados positivos y no escapa a la presunción de las autoridades de que en realidad se trata de un grupo de baqueanos o incluso de gente de mal vivir, pero ajenos a cualquier actividad subversiva, en razón de que sólo expertos conocedores de esa zona podrían permanecer tanto tiempo ocultos sin ser localizados.

